

Magazin für ev.=luth. Homiletik und Pastoraltheologie.

HOMILETIC MAGAZINE.

52. Jahrgang.

Juli 1928.

Nr. 7.

Sermon Study for the Ninth Sunday after Trinity.

(Synodical Conference Series.)

MARK 12, 38—44.

The expository preacher may often begin his sermon work by asking: What are the exact merits of my text for an effective message addressed to an audience of our day and age? For at times the strange feeling asserts itself that his message is not going home because present-day conditions and trends of thought seem so far removed from the atmosphere and message of his text. But whatever else may be awry, this certainly is not the explanation for the failure of his message. Let us consider our text as a case in point. Here we have *ipsissima verba Christi*, the Preacher *sans pareil* and *sans appel*. And immediately preceding them we find that most encouraging little observation of St. Mark: The common people (literally, the great multitude) heard Him gladly, *i. e.*, with pleasure. This ought to reassure us beyond all doubt that, if we preach as Christ did in matter, manner, and method, we shall have an attentive and ever-returning audience. Let us at all times apply ourselves entirely to the text and apply its message entirely to ourselves and leave the rest to God, who has determined once for all (aorist!) to save the believers *by preaching*. 1 Cor. 1, 21 b.

With such considerations in mind we read our text two or three times in the English version. What of its atmosphere, its ideas, its message? Are they so foreign to our day and age? Let us see! Jesus is introduced speaking in His capacity of public Teacher, as the official Prophet. He is uttering a warning, not merely against something, but against some very real men, a very definite professional class, the religious leaders of His day, the scribes, the lawyers, as Luke often calls them in order that his Gentile readers might understand the term better. See Luke 7, 30; 10, 25; 11, 45. 46. 52; 14, 3. Nowhere in the New Testament do we find these men hearing Jesus gladly, as the great multitude did. (Cf., *e. g.*, Luke 11, 45, literally: "Teacher, thus saying Thou insultest even us," the "even us" referring

to those among them who were better instructed. Their dislike of Jesus gradually developed into murderous hate:— Brief as the recorded indictment is, it charges quite a number of things: ostentation, a morbid craving for exalted position, prominence, preeminence, also for flattery; a glaring inconsistency between the profuseness of their prayers and the cruel meanness of their relation toward a social class: widows; in other words, pride, vanity, self-seeking, self-exaltation, covetousness, hypocrisy. Far removed, these, from our present age?— Next: judgment predicted against them: “These shall receive greater condemnation.” When? At the hands of whom? And “greater” than who, or in proportion to what, or, than if what had been the case? These questions rush in upon our mind. Knowing the long report of Jesus’ terrible indictment of these same men in Matt. 23, we are wondering also why Mark gives us such a very brief summary. But we read on for the present.

The next two verses are of a narrative nature; then follow two more, again presenting words spoken by Jesus. We are once more engaged with that well-known account of the poor widow and her two mites. We almost hesitate to preach on this portion of our text because it is so well known. But let us not fail to observe that best known does not always mean best understood. How many people have really grasped the high estimate placed by our Lord upon the offering of that widow? Did she give most or more than any one? No; Jesus says she gave more than all the others collectively. Her offering is contrasted with those of all the others and is rated as greater. “She” is contrasted with “all.” Some have added to her poverty by fictitiously crediting her with children. Others have added to her generosity by representing her quadrans as given over and above her tithe, which presents a deep mathematical mystery, *viz.*: If a quadrans constituted all her living, did she have $1\frac{1}{10}$ quadrantes before she paid her tithe or only $\frac{9}{10}$ of a quadrans after she paid it? *Risum teneatis, amici!* Then there is the sanctimonious sob of the well-to-do about having given their mite like the widow, — their ignorance surpassed only by their hypocrisy. Indeed, well known is not well understood!

But there is still another most serious misrepresentation of this text, and that is in reference to its scope: The widow is supposed to be the cheerful giver *par excellence*, 2 Cor. 9, 7; her gift to have been prompted by faith, love, hope (trust), 1 Cor. 13. It is implied, to be sure, that these qualities were certainly there; yet explicitly there is not so much as a syllable on the spirit and motive of her offering. That Christ here intends to extol the gifts of the poor as a class over against the gifts of the rich as a class is so distorted an interpretation as hardly to deserve mention. Again, the purport of this narrative is *not* to “fix a rule” for giving in the New Testament Church. 1 Cor. 16, 2; 2 Cor. 8, 12; Prov. 3, 27. 28 speak of propor-

tionate gifts of charity to needy brethren. But the widow is casting in "unto the offerings of God," Luke 21, 4 and the very idea of proportionate giving is *eo ipso* excluded in her case because she gave "all she had," "all her living."

What, then, is the scope of this portion of our text? It is stated very clearly, so plainly, indeed, that one wonders at the many vagaries. But let us approach our text rather in a roundabout way. What about "Many that are first shall be last and the last first"? Mark 10, 31. Do you like this principle? What about the "joy in heaven over one sinner that repenteth, more than over ninety and nine just persons which need no repentance"? Luke 15, 7. How do you like that? Or, who is the greatest in the kingdom of heaven? Matt. 18, 1; Mark 9, 34; Luke 9, 46; 22, 24. Answer: He that is *least* among you all. Do you like this? Here in our instance there came "one poor widow" and cast in the least offering into God's treasury. There was no other offering as small as hers that day. Hers was the least. Yet, mark well, Jesus says not merely that her offering, though least, was the greatest, but that it was greater than all the others put together. Why? Because, while all the others cast in not even their whole surplus, but *merely some of their surplus*, she, who had no surplus, but only "want" (wants and needs to be supplied), not even all she needed, took from this insufficient amount—how much? All she had. All. We stop a moment to meditate: Jesus knows all this, both in the case of the "all" and of this one poor widow: the glory as of the Only-begotten of the Father. The Bible here again is silent! We can hardly refrain from exclaiming: O woman, great is thy faith; singularly extraordinary thy love to God! Thy hope and trust in Him is boundless! Cp. Matt. 6, 33 f. But not a word: the estimate of her gift and the reason, that's all.

Why, then, did that widow give more than all the others combined? There was a feature about her offering which all the others lacked—it was given out of her want. Accordingly, if we wish to compare gifts, here is the standard. If we wish to estimate our offerings to the Lord as to their size, here is the infallible measuring-rod. In view of the one poor widow's munificent offering, what think you of the strange and foreign noise about certain "*big* donations" in our day? Let certain men rave and rant, they cannot upset the standard of Jesus established here. And all the offerings of the rich could not stay the destruction of that magnificent Temple in which this standard was authorized, when, its day of grace dispised, the day of doom descended upon it as the final witness of Him whose valuations are infallible. Let us always be sincere when we speak of large, great, big offerings to the Lord!

The story of the widow's two mites too well known to require a new sermon? Too far removed from the atmosphere of interest and the trends of thought of to-day? Do you still "feel" about our

text as you did when you first read it? — Such, then, are the eternal thoughts, the religious matters, the *res divinae*, which our text sets before us; and, like all things in the Word of God, they are up to date, vital, telling, powerful, sharp, piercing, discerning the thoughts and intents of the heart. Heb. 4, 12. Even if 2 Tim. 3, 16, 17 were not in our Bible, the fourfold “use” of this text would readily suggest itself.

Our first work has been done. We have purposely approached it in this way, since the accounts are quite familiar to every Bible-reader. The day following we return to our sacred lines. The next question that concerns us is perhaps a little vexing, *viz.*: Is there any connection between the two parts of our text, any real unity? So far we perhaps have not sensed any real unity, and we may have preferred to treat each part in a separate sermon. But let us read the seven verses again. We notice “widows” in the first portion and “a certain poor widow” in the second. After some deliberation, however, we feel that this is merely a verbal coincidence, too superficial to serve as a connection between the two parts. We read carefully and searchingly again and again, eager to sense the unity. Finally it dawns upon us: the unity is in the *contrast* of the two parts. And such a keen, cutting contrast it is! In the first section all is display, show, ostentation, external honors, pretense, sham, repellent hypocrisy. If God is God and religion is concerned with Him, then all this is not religion, but an *insult* to God and will surely meet with His just condemnation. In the second section there is an utter absence of all this. No social prestige, no externalism, no ostentation — all is simplicity, sincerity, humility; a doing not to be seen of men, — the rich have already passed by, — but of God, whose is the heart; there an entire professional class of externally prominent men, here a single, poor, unobserved, humble individual, a widow. It is a contrast between sincere religion, genuine worship, and professional pomp and piffle, genuine gold and jaundiced glitter, the heart and utter absence of heart. “Ye fools, did not He who made that which is without make that which is within also?” Luke 11, 40, is the warning of the first section, while the second invites us to join with “the true worshipers who worship the Father in spirit and in truth; for the Father seeketh such to worship Him.” John 4, 23. It is an echo of the eight woes versus an echo of the eight beatitudes. Matt. 5, 3—10; 23, 13—30. What a magnificent contrast merely from a literary point of view! We make bold to assert that it is one of the grandest in the whole range of literature.

We have now “caught” the genius of this text, and we are glad to preach on it, from it, out of its abundance. We are confident it is a most telling text, and we are sure our audience, as a whole, will hear these matters gladly, for they must appeal to any soul that is seeking God and His righteousness. And it adds encouragement to

our labor to know that the Father is also seeking such souls to worship Him. John 4, 23.

What is our next step? Enlargement of vision, of horizon, of the relation of this marvelous text to others similar to it, of the things here treated to other things of God and His kingdom. We now want to get our balance. So first of all we read our closest parallel, Luke 20, 45—47. Almost exactly the same words are used as in our text (Mark). But we get one new viewpoint: Jesus addressed this warning to *His disciples*, from among whom the scribes of the Gospel kingdom are to be taken; but it was spoken in the "audience," hearing, of all the people. We glimpse at Matt. 23, 1: "Jesus spake to the multitude *and* to His disciples." Luke, 21, 1—4, is briefer than Mark, 12, 41—44; but in all essential points the record of this event is identical. Mark, who did not mention the addresses of the warning, says that Jesus especially called His disciples to Himself to tell them His estimate of the poor widow's offering. Luke (20, 45) does not mention them here again. Hence what Jesus says in our text He says to *His disciples*, to Christians, not to non-Christians, though such may be "in the audience." 20, 45. We turn to another parallel, Matt. 23, known as the great denunciation of the scribes and Pharisees. What a terrible chapter! What a catalog of indictments! We think of the idyl of the poor widow as following immediately after that long series of exposures. It does not "fit in," being out of proportion to its counterpart. For this reason, perhaps, Matthew does not include it in his gospel. *Vice versa*, Mark and Luke abridge Christ's warning against the scribes in order to obtain balance. We are thrilled anew to find that Mark and Luke both conclude their account of the last day Jesus spent as Israel's Prophet in the Temple with the unforgettable scene at the Treasury. The words commending the widow's gift seem to be the last uttered by Jesus *in* the Temple. "She cast in all her living," but He would now lay down His *life*.

Matt. 23, 1. 5b. 6. 7a. 14 are parallels to our vv. 38—40. The first half of our text given thrice, the second twice. And this in a volume of such small compass as the New Testament. Surely we have important material here!—When did this occur? Neither Mark nor Luke places this warning exactly. Matthew says "then" (*τότε*). All of them introduce it after Jesus' last contest with the Pharisees concerning the sonship of the Christ and before the prediction concerning the destruction of the Temple. So much for the context.

Things are beginning to shape themselves already toward a sermon. We have imbibed the atmosphere and the genius of our text. We have seen Jesus as the Omniscient One, properly appraising things, actions, sentiments, motives, passing judgments, condemnatory and commendatory. What if He were to come again right now and appraise and judge those in His service? (*To be concluded.*)

Los Angeles, Cal.

O. W. WISMAR.

Abraham, der Vater der Gläubigen, in Charakterbildern.

1 Mos. 14.

Unser Text ist der erste auf uns gekommene Kriegsbericht, obwohl es nicht der erste Krieg auf Erden war, wie unser Text ausweist. Die Sünde ist der Leute Verderben; Wehe die Folge. In Adams Familie Brudermord; die Sintflut; Tod, wie Gott vor dem Sündenfall gewarnt hat, überall und all das Weh, das dem Tod vorausgeht und folgt; Tod durch Krankheit, Unglück, Naturereignisse und durch Kriege, Röm. 5, 12—14. — Dem Sieger die Beute; wehe den Besiegten! erzählt unser Text. Die Heldengestalt aber, die uns in dem Bericht vor Augen tritt, ist

Abraham, der Retter aus Kriegsgefangenschaft.

1. Mit hohem Glaubensmut befreit er die Gefangenen.
2. Melchisedek, der Priester Gottes, segnet ihn.
3. Feierlich lehnt er alle Beute ab.

1.

B. 1—11. Die verlorne Schlacht. Von Babel her kommt das alles, auch Stämme der Riesen, niederwerfende Heer der vier Könige des Nordens über die fünf Stadtkönige des Siddimtales, um Rache zu nehmen für Vertragsbruch nach dreizehnjähriger Tributspflicht. Die fünf Könige hatten die Absicht, das feindliche Heer in den Asphaltgruben zu vernichten. Das Gegenteil trat ein. Vgl. B. 10. Und der Sieger nahm die Beute. Das war der Anfang des Strafgerichts über die gottlosen Städte; eine ernste Warnung. — Krieg ist eine furchtbare Geißel in Gottes Hand, Strafe für abgefallene Völker. Es ist nicht so, wie Napoleon sagte, als er von den Gebeten der Russen hörte: „Zwischen mir und dem Kaiser von Rußland entscheiden nur Bajonette.“ Sein Heer wurde vernichtet. Gott entscheidet und gibt den Sieg, wem er will. An Mitteln und Wegen fehlt's ihm nicht, seinen Zweck und sein Ziel zu erreichen. Blutige Kriege beweisen nicht, wie man oft hört, daß kein Gott sei, sondern gerade, daß ein eifersüchtiger, gerechter Gott der Weltregent ist, dem niemand ungestraft Hohn sprechen darf.

B. 12. Lots falsch erwiesene Rechnung. Lot war nach Sodom gezogen, weil ihm dort Reichtum winkte. Nun ist er kriegsgefangen und hat alles verloren. Das Strafgericht ereilt ihn — mitgegangen, mitgefangen! Es war selbstverschuldetes Unglück. Seine bessere Erkenntnis hätte ihn fernhalten sollen von Menschen, die „so sehr sündigten wider Gott“. Er hat sich arg verrechnet. — Die Rechnung derer stimmt nicht, die, wie Demas, unsere Gemeinden verlassen, weil sie die Welt lieb gewonnen haben, 1 Joh. 2, 15—17. Früher oder später, endlich aber sicherlich werden sie erfahren, daß sie wenigstens nicht auf die Dauer finden, was sie so heiß begehrten, und daß sie mit der

Welt verdammt werden wie ihr Gefinnungsgenosse in Luk. 16, 23. 24. Gedenkt an Lot, jung und alt!

B. 13—16. Die Rettung. Abraham macht sich auf, Lot, „seinen Bruder“, zu retten. Glaubensmutig zählt er nicht „die Bazonette“, wägt nicht ab Gefahr, Schaden und mögliche Folgen. Mit seinen zuverlässigen 318 Knechten und den Männern der drei ihm verbündeten Amoriterhäuptlinge verfolgt und schlägt er den siegestrunkenen, sich sicher fühlenden Feind. Im Vertrauen auf Gottes mächtige Hilfe und doch auch klug handelnd, gelingt ihm sein Rettungswerk. Die vier Könige müssen ihm ihre Beute lassen. Lot ist gerettet. — Sind Brüder in Not, so darf man nicht rechnen, abwägen, sondern muß alles dransetzen, auch das Leben, um sie zu retten. Da gilt 1 Joh. 3, 17. — Im Vertrauen auf Gott können und dürfen wir Großes vornehmen, ja uns wider eine ganze Welt stellen, Röm. 8, 31. David jubelt: „Mit meinem Gott will ich über die Mauern springen.“ Die kleine Herde mit Gott ist mächtiger als alle Welt und die Höllenpforten. Die Lämmer gehen in den Streit wider die grimmigen Wölfe und siegen. Welche Siege erschocht doch der eine Paulus; ebenso Missionare, selbst unter den Menschenfressern. (Lied 366, 1.)

2.

B. 18—20a. Wieder ein Segen. Melchisedek, dieser geheimnisvolle Mann, dieser Priester Gottes in einer abgefallenen Welt. (Erkläre nach Ps. 110, 4 und Hebr. 7.) Dieser kommt Abraham entgegen und segnet ihn, übermittelt den Segen Gottes. Diesmal wird Abraham also nicht unmittelbar von Gott gesegnet, sondern durch Priestermund. Er leitet die Handlung ein durch ein Symbol: Brot und Wein; nicht um ihn leiblich zu erquickern, B. 24, sondern um seine Glaubensgemeinschaft mit dem Träger der Verheißung zu bezeugen. Vorbild auf Christum. Gott allein die Ehre und Macht! so klingt der Segen aus. — Gott spricht jetzt seinen Segen nicht mehr unmittelbar aus, sondern durch der berufenen Diener Mund. Das ist keine leere Formel, die nicht des Anhörens wert wäre, wie jetzt viele meinen und zeigen, wenn der „Segen gesprochen“ wird am Schluß des Gottesdienstes, bei Taufe, Konfirmation und Trauung, sondern im Wort des von Menschen gesprochenen Segens liegt der volle Segen Gottes. Dieser Segensspruch ist kräftig und gewiß, auch im Himmel, als handelte es Gott mit uns selber!

B. 20b. Der Dank Abrahams. Hebr. 7, 4 ff. Herrliches ist Abraham von dem Priester zuteil geworden. Der Zehnte von allem ist nicht zu viel dafür. Dank gegen Gott seinem Diener erwiesen. — So spricht es auch Paulus aus 1 Kor. 9, 11. Es ist Undank gegen Gott und Verachtung seines Segens, wenn man den Dienern Gottes das Leibliche entzieht oder damit kargt oder es mit Murren darreicht, 1 Kor. 9, 14; 1 Tim. 5, 17. 18; 1 Theß. 5, 12. 13 und gar Gal. 6, 6. 7.

3.

B. 21. Das Angebot. Verdient hätte Abraham Entschädigung und Lohn für seinen Kriegszug, B. 16. — Macht die Welt der Kirche Anerbieten, so geschieht das wohl immer aus Berechnung. Ein Nutzen muß für sie dabei herauskommen oder ein Schaden für die Kirche. Verdacht ist hier nicht „Arges denken“, sondern gebotene Vorsicht.

B. 22—24. Die feierliche Ablehnung. Mit einem Eid lehnt Abraham den ihm angebotenen Lohn ab. Grund dafür B. 23b. Den Ruhm soll der Sodomiter nicht haben. Für seine Verbündeten kann er nicht verzichten, aber sie können auch nicht Maßstab seines Handelns sein. Die Erkenntnis ist zu verschieden. Ausnahme: Was seine Leute auf dem Kriegszug verzehrt haben im Dienst der Sodomiter. — Arbeits- und Dienstlohn können Christen auch von den gottlosesten Menschen annehmen. Das ist Verdienst. Nicht aber dürfen die Weltmenschen den Ruhm haben, zum Wohlstand der Kirche beigetragen zu haben durch Gaben zum Kirchbau, zum Gemeindehaushalt, zur Mission, für ihre Lehranstalten usw. Wir wissen, mit welcher Verachtung Geschäftsleute auf bei ihnen bittende oder drohende „Christen“ herabschauen und von ihnen reden. Wir hören: „Ja, unser, der Logenleute, Geld ist den uns verurteilenden Christen lieb und wert!“ Welch ein Ärgernis! Auch der Einwand gilt nicht: „Andere Kirchen nehmen, ja fordern ja doch Geld von Weltleuten für kirchliche Zwecke.“ Wenn auch Mamre, Eschol und Aner das tun, so ist doch Abraham nicht gerechtfertigt, wenn er auch so handelt. — Ebenso sündlich ist es aber auch, wenn man Ungläubigen und Falschgläubigen durch Gaben hilft, ihre Zwecke zu erreichen. Abraham hilft nicht mit seinem Geld dazu, Sodom wieder aufzubauen. Nach beiden Seiten hin dürfen wir kein Unreines anrühren, auch in dem Sinn nicht mit den Ungläubigen an einem Joche ziehen, 2 Kor. 6, 14—18. Gottes Segen im Leiblichen und Geistlichen genügt Christen vollkommen. Wenn nur Gott ihr Vater bleibt und sie seine Söhne und Töchter, so ist ihnen das völlig genügend. Mit ihm haben sie alles, und an seinem Segen ist alles gelegen. (Ried 263, 4. 5.)

R. Piefhler.

1 Mos. 15, 1—6.

Man sagt, Paulus und Jakobus lehrten verschiedene Wege zur Seligkeit: Paulus die Glaubensgerechtigkeit und Jakobus die Werksgerechtigkeit. Jakobus redet gar nicht vom Herzensglauben, sondern vom Maul-, Heuchel-, Teufelsglauben, Jak. 2, 14. 19. Du sagst, du habest den Glauben, aber der Beweis fehlt. Jakobus redet vom toten Glauben, B. 20. Das ist eben kein rechtfertigender Glaube, dem B. 15. 16 gilt. Der rechte Glaube kann nicht so handeln; und darin stimmt Paulus dem Jakobus zu, wenn er sagt: „der Glaube, der durch die Liebe tätig ist“. (Siehe Luthers Vorrede zum Römerbrief.) Der Glaube ist ein lebendig, tätig, geschäftig Ding. Er fragt nicht erst,

ob gute Werke zu tun sind, sondern ehe er fragt, hat er sie schon getan. Es ist so, wie wir B. 22 lesen: der Glaube wirkt die guten Werke, und die Werke sind ein Zeugnis, Beweis, daß der Glaube echt ist. Auch Christus wird im Jüngsten Gericht die Werke als Beweis des Glaubens anführen, Matth. 25, 31 ff.

Die Werke haben Abraham gewiß nicht gerechtfertigt; denn er hat an mehr denn einem gesündigt, Jak. 2, 10. Auch von ihm gilt: Röm. 3, 23. 28. Er hat aber bewiesen, daß sein Glaube echt war und nicht ein Maulglaube, B. 21. Röm. 4 und Jak. 2 stimmen überein, wenn sie beide unsern heutigen Text anführen; beide lehren: der Glaube Abrahams rechtfertigt, aber auch nur ein Abrahamsglaube tut das, niemals der Kopf- und Maulglaube, dem Jakobus mit vollem Recht so stark Rechtfertigung und Seligkeit abspricht. — Der Gegenstand unserer Betrachtung sei:

Abraham, der Glaubensgerechte.

1. Gott stärkt den wankenden Glauben Abrahams.
2. Durch den Glauben ist Abraham vor Gott gerecht.

1.

B. 1—3. Abraham in hoher Ansehung. Das begab sich nach all dem Großen, das er erfahren hatte: Reichthum, Sieg, hohe Verheißungen, und zwar gerade infolge der wiederholten Verheißung, deren Erfüllung sich in dem, was Abraham die Spitze war, jahrelang verzog. Gott erbarmt sich seiner Kinder. Er erscheint in einer Vision und spricht: Weshalb so verzagt? Bin ich nicht dein Schild und Schutz? Hast du das nicht reichlich erfahren bei deinem Zug durchs Land, nach Ägypten und im Krieg? Gott will ihn zu einer Aussprache veranlassen. Abraham sagt, was sein Herz drückt. Ja er hat sonst alles, aber — keinen Sohn! Ich werde wohl auch keinen mehr bekommen; Sara und ich sind beide alt. Meinst du etwa einen Erben aus meinen Knechten, o Gott? — Das ist die Erfahrung aller Heiligen — Ansehung. Auch Assaph klagt: Ps. 73, 2. Und Paulus: Dreimal angerufen; aber keine Hilfe! Dafür sorgt Satan redlich, daß wir ins Feuer kommen. Das sind die Feuerpfeile! Das Vertrauen auf Gott und seine Verheißungen soll erschüttert und die Wahrhaftigkeit Gottes in Frage gestellt werden. Wenn Gott verzieht mit der Erfüllung seiner Verheißung, die uns gerade in unserer Lage besonders wichtig erscheint, dann wird der Glaube wankend: flackernd, wie ein „glimmend Docht“! Das sind schreckliche Tage! Laßt uns Gott in solcher Lage offen und kühn unser Herz ausschütten. Gott will es!

B. 4. 5. Die Stärkung. Deine Auslegung, Abraham, ist verfehrt. Buchstäblich soll die Verheißung erfüllt werden. Du sollst ein groß Volk werden durch den Samen aus deinem Leibe. Zur Bekräftigung seiner Zusage gibt ihm Gott noch Anschauungsunterricht. Siehe das Heer der Sterne! Aus nichts habe ich die hervorgebracht. Aus

deinem und Saras altem Leib kann und will ich ein großes Volk hervorbringen. Warte nur auf meine Stunde! — So handelt Gott auch an uns. Kräftigt und stärkt unsern Glauben durch Wiederholung der Verheißung durch den Mund des Pastors oder Bruders. Durch ein bisher vielleicht unbeachtetes Wort richtet er unser Herz auf und gibt uns Anschauungsunterricht an Beispielen anderer, von denen wir lesen oder hören. Wenn wir uns ganz verlassen und vergessen fühlen, ruft uns Gott zu: Jes. 49, 14—16 und bringt ins Gedächtnis: Lied 350, 6; 355, 7—10.

2.

B. 6a. Abrahams Glaube. Ein herrliches Zeugnis! Abraham glaubte jetzt wieder mit voller Zuversicht, so sehr es auch der Vernunft zuwider war. Er glaubte dem Herrn, eben weil der Herr es zugesagt hatte. Hebr. 11, 11 — Viele auch unter uns betrügen sich selbst, indem sie Hören, Lesen, Lernen, Wissen, Zugehörigkeit zur Gemeinde für Glauben halten. Die Teufel wissen mehr als wir alle zusammen von Gott und seinem Wort; aber das ist nicht Glaube, sondern sie zittern! Glaube ist Zuversicht des Herzens aufs Wort, die Aneignung der Zusage für die eigene Person! Große Verheißungen haben wir, nur noch klarer und deutlicher durch die geschehene Erfüllung der allermeisten. Abrahams Same ist gekommen; hat den Segen gebracht; in ihm liegt die Vergebung, Leben und Seligkeit fertig vor; in ihm ist uns schon alles geschenkt, Röm. 8, 32; Ps. 33, 4. Es sollte uns neustamentlichen Kindern Gottes so leicht werden, zu glauben; aber ach, wie schwer, schwer fällt es uns! Nur Gott kann in uns den Glauben schaffen und erhalten. O, wie selig der Mensch, der starken Glauben an Gott in seinem Wort hat, wie der Hauptmann zu Kapernaum: „Nur ein Wort!“ Selig, wer singen kann: Lied 241, 1. 2.

B. 6b. Die Gerechterklärung. (Vergleiche in Ausführung Röm. 4, 1—25.) Abraham war nicht gerecht in sich und seinen Werken. Er war ein Sünder. Sein Glaube bringt, vermittelt ihm die Gerechtigkeit, die Gott anerkennt. Fremde Gerechtigkeit zugerechnet. Die Gerechtigkeit seines Samens, welcher ist Christus, Gal. 3, 16. An Christum glaubte er, Joh. 8, 56. Das rühmt Paulus Röm. 4, 12. 13. 17—25. Vergessen wir nicht, daß der Heilige Geist lehrt, daß die Gottlosen so gerecht werden, die also keine Werke haben, Röm. 4, 5. Das ist der einzige Weg für Sünder, auch für Abraham: Gnade, nicht Verdienst. Nur der im Glauben gerechte Abraham konnte das große Opfer bringen. Die Werke folgen dem Glauben. Ohne Glauben sind alle Werke wertlos vor Gott, weil auch die besten sind wie ein „unflätiges Kleid“. Gott, Christus, macht gerecht, nicht wir, Röm. 8, 33. 34. Nur so können wir unserer Seligkeit gewiß werden. Gott sei Dank, daß der Glaube, nicht unsere Werke, vor Gott Gerechtigkeit ist! Der Zöllner, nicht der prahlende Pharisäer; der Schächer, diese beiden bisher so Gottlosen, sind vor Gott in Wahrheit gerecht. Wer aber mit des Ge-

sehes Werk umgeht, ist unter dem Fluch. Aus Gottlosen hat sich Christus seine herrliche Gemeinde dargestellt, Eph. 5, 25—27. Gott sei Dank für seine Gnade! Dank ihm, daß wir singen dürfen und sollen: Lied 412; 249, 6.

R. Piehler.

1 Mos. 15, 7—21.

In Welt- und Kirchengeschichte lesen wir viel von geschlossenen Bündnissen, guten und bösen. Auch die heilige Geschichte erzählt uns von solchen, z. B. zwischen Laban und Jakob, David und Jonathan. Auch Abraham hat Bündnisse gemacht, Kap. 14, 13—21. 27. Unser Text erzählt auch wieder von einer Bundes-schließung, aber von einer gar einzigartigen. Gott richtet einen Bund auf mit Abraham und tritt so in das innigste Verhältnis zu ihm. So hören wir denn heute:

Abraham der Bundesgenosse Gottes.

1. Gott gibt Abraham ein denkwürdiges Bundeszeichen.
2. Gott gibt Abraham ein denkwürdiges Bundesgelübde.

1.

B. 7. 8. Die Bitte um ein Zeichen. Abraham glaubte dem Herrn und ist gerecht erklärt von dem höchsten Richter. Er ist ein Kind der Gnade. Gott erinnert ihn daran, daß die Verheißung schon in der Erfüllung begriffen ist. Er hat Abraham schon in das Land geführt, das er „besitzen“ soll. Abraham kennt seine Schwachheit und weiß, daß, wenn er noch lange warten muß auf den Leibeserben, ihm wieder Anfechtungen kommen mögen. Er möchte gern ein äußerlich sichtbares Zeichen haben, an den sich sein Glaube halten und woran er sich aufrichten kann. Daher die demütige Bitte B. 8. — Wir wissen nur zu gut, ein wie verzagt Ding unser Herz ist. Wohl wollen wir dem Herrn trauen, doch in der Stunde der Anfechtung scheinen uns alle Verheißungen dahingefallen zu sein. Wie oft kommt uns der Gedanke: Ach, daß ich ein Zeichen von Gott hätte, daß seine Verheißungen noch feststehen und mir gelten! Ach, „Herr, wobei soll ich's merken?“

B. 9—11. 17. Das Bundeszeichen. Hier wird uns eine der im Altertum geltenden Weisen, ein Bündnis zu schließen, erzählt. Es wurde sinnbildlich dargestellt. Die Bundesgenossen schritten durch die zerteilten Opfertiere hindurch, um darzustellen, daß sie so zusammenstehen, eine solche Einheit sein wollen, wie die Stücke zusammengehörten, Jer. 34, 18—20. Diesen Bund wollten die Raubvögel zunichte machen. Abraham ist wachsam und vertreibt sie. Am Abend des Tages ging eine Feuerflamme zwischen den Stücken hindurch; so zeigte Gott an, daß der Bund geschlossen sei. — Mit uns hat Gott auch einen Gnadenbund aufgerichtet, aber viel gewisser und feierlicher bestätigt durch die neutestamentlichen Bundeszeichen. Wir sollten nie im Glauben

ben wankend werden können. Ist doch unser Bundeszeichen der Leib unsers Bundesmittlers, der für uns gegeben, und sein Blut, für uns vergossen zur Vergebung der Sünden. Feierlicher kann doch Gott seine Gnadenverheißung nicht bestätigen. Denken wir doch daran in der Ansehung! Hier ist die Bürgschaft für Vergebung, Leben und Seligkeit. Sooft wir zum Abendmahl kommen: Tr. 269 im Katechismus. Wie gut ist doch Gott, daß er unserer Schwachheit so entgegenkommt und uns die heiligen Sakramente, dies Bundesiegel, gegeben hat. (Lied 200, 2; 197, 6.)

2.

B. 12. 13. Schrecken und Finsternis. Gott läßt Abrahams Seele die Geschichte seiner Nachkommen schauen. Schwarz und finster sieht die nahe Zukunft aus. Die Raubvögel sind an der Arbeit. Eine nach Menschenrechnung lange Zeit werden sie die Unterdrückten und Geplagten sein; aber es ist ein von Gott genau begrenzter Zeitraum: vierhundert Jahre. In diesen Zeiten wird es scheinen, als habe die Verheißung ein Ende und Gott habe seines Volkes vergessen. — Das ist auch ein Bild der neutestamentlichen Kirche. Fast dreihundert Jahre mußte sie schreckliche Verfolgung leiden. Sie war das Schlachtopfer, auf welches sich die Raubvögel stürzten. Auch in der Reformationszeit dasselbe Schauspiel. Wir denken an die in sehr schwerer Zeit verfaßten Lieder: 164, 6—9; 385, 1. 2. Die Kirche geht, wie ihr König, durch Leiden zur Herrlichkeit. (Lied 280, 7.)

B. 14—16. Licht. In scharfem Umriß zeichnet Gott den Auszug aus dem Diensthause. Er wird „richten“, mit starkem Arm eingreifen und diejenigen plagen, welche Abrahams Kinder grausam behandelt haben; denen fluchen, die Abraham gesucht haben, 1 Mos. 12, 3. Er wird den Auszug von dem König jenes Landes erzwingen, und die Ägypter sollen wenigstens einen Teil des Lohnes für lange Fronarbeit zahlen müssen; sie werden ausziehen „mit großem Gut“. Abraham soll in gutem Alter zu seinen Vätern versammelt werden und das Unglück nicht erleben. Nach vier Mannesleben wird diese Errettung und Wiederbringung geschehen. Ein merkwürdiger Grund: B. 16. Erst nach vierhundert Jahren wird das Sündenmaß voll sein und Israel der Vollstrecker des Vernichtungsurteils werden. — Wie genau hat doch Gott die Zeit der Errettung und des Gerichts von Ewigkeit her festgesetzt! Uns will es oft scheinen, als verziehe Gott zu lange, sowohl mit der Errettung der Seinen als auch mit dem Gericht über die Unterdrückten ihrer Mitmenschen und Feinde Gottes. Aber: Ps. 90, 4. Wenn Gottes Stunde gekommen ist, dann bricht die Hilfe mit Macht herein, aber auch das Gericht, das Weltgericht. — Die „Gerechten“ aber werden weggerafft vor dem Unglück, Jes. 57, 1. Uns will es oft scheinen, als ob die großen Männer Gottes zu schnell, zu jung aus der so segensreichen Arbeit gerissen würden. Hier ist des Rätsels Lösung. Denken wir daran, wie so bald nach Luthers Tod das Unglückswetter über die Kirche der Reformation hereinbrach.

B. 18—21. Das Bundesgelübde. Hier gelobt Gott, in aller Treue zu halten, was er Abraham verspricht. Abrahams Same wird dies Land besitzen; das ist gewißlich wahr! Die Grenzen von Süden bis Norden hat Gott schon genau festgelegt; vgl. 5 Mos. 1, 8. — Wir ersehen aus der genauen Erfüllung: Ps. 33, 4. Auch uns wird Gott den Bund, den er schon in der Taufe mit uns geschlossen hat, treulich halten. Seine Verheißung lautet: Mark. 16, 16. Bundesbruch liegt nie auf Gottes Seite vor, aber auf seiten so vieler Getauften. Gott erfüllt an seinen Bundesgenossen, den Gläubigen, täglich seine Bundeszusage. Täglich gehen Christen ein ins Gelobte Land, das Land der Verheißung, wo sie schauen, was sie hier schon im Glauben voll und ganz besessen haben, und den treuen Bundesgott preisen, der auch nicht ein Wort von allem, was er geredet, hat hinfallen lassen. (Lied 441, 4.)

R. Piehler.

1 Mos. 16.

Abraham hatte die Bundeszusage Gottes und das denkwürdige Bundeszeichen dafür, daß die Nachkommen seines leiblichen Sohnes, Kap. 15, 4, das Land besitzen sollten. Gott hatte ihm das Buch der Geschichte Israels geöffnet. Man sollte meinen, daß Abraham nie wieder in Anfechtung hätte kommen können. Aber das menschliche Herz, auch das der Christen, ist wie eine hin und her wehende Meereswoge, Jak. 1, 6. Haben wir Abraham im 15. Kapitel auf der Höhe gesehen, so sehen wir ihn heute wieder in der Tiefe menschlicher Schwachheit.

Abraham der Ungeduldige.

1. In seiner Ungeduld folgt er dem Rat seines Weibes.
2. Die Folge ist großes häusliches Elend und Herzeleid.
3. Doch Gott nimmt sich in Gnaden seiner irrenden Kinder an.

1.

B. 1. 2b. Der böse Rat. Etwa fünf Jahre waren wieder vergangen, seit Abraham die Worte Gottes in Kap. 15, 4 gehört hatte. Sara war noch, was sie Kap. 11, 30 war. Darüber grämte sie sich sehr. Galt es doch auch später in Israel als Schande, ja Fluch, ohne Kinder zu sein, Ruf. 1, 24; 1 Sam. 1, 2; 2 Kön. 4, 14, 16; 3 Mos. 20, 20. Sara fing an zu grübeln, wie Abraham ohne sie doch Leibeserben haben und sie doch auch Mutter werden könne. Sie sah sich als Hindernis der Erfüllung der Verheißung an. So verfiel sie auf den Gedanken, dem Abraham nach damalig allgemeiner Sitte eine Nebenfrau anzuraten, nämlich ihre eigene ägyptische Sklavin Hagar. Bekäme diese ein Kind von Abraham, so würde dies nach damaligem Recht ihr gehören, 1 Mos. 30, 1—13 (siehe B. 6: „mir“). Gott duldet das damals. Man denke

an Geschwisterei in Adams Familie, an Abrahams Ehe mit seiner Halbschwester. Sara dachte: Mich hat Gott verschlossen; damit zeigt er klar an, daß mein Gemahl Same von einem andern Weibe haben soll. Dem will ich mich, wenn auch traurigen Herzens, fügen und Gott so helfen, seine Verheißung hinauszuführen. Das sieht wie Glaube aus und war doch Unglaube. — Uns fällt der große Unterschied zwischen den Frauen des Altertums und den Frauen unserer Zeit scharf in die Augen. Damals sehnte sich die Frau danach, viele Kinder zu haben. Je mehr Kinder, je mehr gesegnet und geehrt! Heute sehen es sehr viele Frauen als Strafe an, wenn sie mehrere Kinder haben, und greifen auf gar andere Weise als Sara in Gottes Plan ein: Geburtenkontrolle und Mord der Ungeborenen. Wie hoch steht doch Sara trotz ihrer Menscherei gegen solche Frauen unserer Zeit da! Gibt es wohl solche gottlose Frauen und Männer auch in unsern Gemeinden?

B. 2b. 3. Abraham geht in die Falle. Abraham verfällt in der Auslegung des göttlichen Wortes in den alten Fehler, Kap. 15, 3. In seiner Ungeduld folgt er, wie Vater Adam, der Stimme seines Weibes. Es dünkt ihn guter Rat zu sein nach dem Urteil seiner Vernunft. Die Vernunft kann aber in göttlichen Sachen niemals guten Rat geben. Abraham menschelte; er ist sehr vernünftig, aber sehr ungeistlich! Gal. 3, 3. Dies tut er nicht aus Fleischeslust, sondern aus Ungeduld, um die Erfüllung zu beschleunigen. Gott hat ja, meint er wohl, Sara nicht ausdrücklich als Mutter seines Erben bezeichnet. — Luther warnt ernstlich vor selbsterwähltem Gottesdienst sowie davor, daß man dem Wort Gottes eine „wächserne Nase“ dreht durch Weglassen, Zusetzen, Deuteln, Offenb. 22, 18. 19. Dadurch sind viele sonst vortreffliche Gottesmänner irregegangen, und der Kirche Gottes durch alle Jahrhunderte ist dadurch großer Schaden erwachsen, wie wir es auch heute in der sichtbaren Kirche erleben. Daß wir Missourier diese gottlose Methode nicht gebrauchen, verübelt man uns stark. — Doch wie oft greifen wir, wenn Gott nicht schnell genug geht, auch zur Selbsthilfe! Unsere Ungeduld pfuscht Gott so oft ins Handwerk. Denke mal über dich nach, Zuhörer, wie oft du, wenn auch in andern Sachen, Abraham und Sara gleich gehandelt hast. (Lied 241, 1.)

2.

B. 4. Unheil für Sara. Ihr Wunsch ging in Erfüllung. Aber noch ehe das Kind geboren wurde, fing das Unheil an und traf am ersten die „kluge“ Ratgeberin. Sagar erhob sich stolz über ihre Herrin. Sie hielt sich für die eigentliche Frau des Fürsten und ließ das die Sara gar sehr fühlen. Sara tat das natürlich sehr weh. Sie verbitterte ganz und gar, suchte aber die Schuld nicht bei sich selbst, sondern bei andern. Sie fühlte sich höchst unglücklich. — So machen wir es auch oft. Wir meinen, es recht klug angefangen zu haben, fühlen uns recht wohl in unserer Weisheit, bis sich die oft bitterbösen Folgen einstellen. Dann sind wir mit Gott und der Welt unzufrieden, bejammern uns selbst als

unglückliche Kreaturen, suchen die Schuld bei Gott und Menschen, aber nicht da, wo sie eigentlich liegt: Klagel. 3, 39.

B. 5. 6a. *Ghemeh* für Abraham. Bittere Vorwürfe muß er hören. Auch er tut ja Sara bitteres Unrecht, daß er ihr nicht mit strengem Ernst Recht schafft. Sie beschuldigt ihn, daß er es mit Hagar, der Jüngerin, der Gesegneten, halte und sie zurücksetze. Mit Augen der Eifersucht wacht sie und hält Einbildung für Wirklichkeit. Sie geht so weit, daß sie Abraham die Strafe Gottes androht. — Abraham tut das sehr weh, aber er antwortet ihr ruhig: „Das Verhältnis ist noch dasselbe. Hagar ist deine Magd und als solche in deiner Hand. Wahre deine Würde und bringe sie zur Ordnung, wenn auch durch Züchtigung.“ Er mischt sich nicht ein, um nicht aus übel ärger zu machen; macht ihr aber auch keine Gegenvorfürfe. Er handelt weise und jagt dem Frieden nach. — Vielweiberei trägt die Strafe in sich selbst, wie wir hier sowie bei Jakob und aus andern Beispielen erkennen. Namenloses häusliches Elend, Eifersucht, Zank — eine wahre Vorhölle! Wir lesen fast täglich in den Zeitungen, daß „Nebenfrauen“ und „Nebenmänner“ Ursache unsagbaren Unheils sind, wie dadurch Familien zerrissen werden, Haß, Streit und sogar Mord folgen. — Wir sehen aber auch an Abrahams Beispiel, wie man sich in ehelichen Zwistigkeiten verhalten soll, um Ärgeres zu verhüten: auf ungerechte Anschuldigungen keine Gegenvorfürfe und gehässige Gegenreden geben. Dies gilt für Männer und Frauen. In Mitteldingen kann man wohl nach dem Sprichwort handeln: Der Klügste gibt nach.

B. 6b. *Strafe* für Hagar. Sara brauchte jetzt ihre Macht, sei es, daß sie Hagar körperlich züchtigte, sei es, daß sie ihr die niedrigsten Sklabendienste auftrug. Hochmut kommt vor dem Fall. Hagar muß ihren Stolz bitter büßen. Ob nun die Behandlung wirklich unerträglich wurde, oder ob sich ihr stolzes Herz nicht beugen wollte — sie griff zu einem Verzweilungsmittel: Flucht nach Agypten. Sieben Tage wanderte sie in der Wüste umher. Wie schwer mag das Abraham ins Herz getroffen haben! Welch ein Jammer für alle Beteiligten! — Viele Mädchen und auch Frauen sind sehr stolz darauf, wenn reiche, angesehene Männer Wohlgefallen an ihnen finden und sie wohl zur Befriedigung ihrer Lüste mißbrauchen, und sehen wohl auch mit Eifersuchtschätzung auf die Frauen ihrer „Liebhaber“ herab. Doch auch sie erfahren auf verschiedene Weise, daß sie zuletzt die Leidtragenden sein werden, wenn sie verlassen, verstoßen, preisgegeben herumirren und ein Ende mit Schrecken nehmen. Mädchen, hütet euch vor den Wollüstringen! Sie reden die Schlangensprache, 1 Mos. 3. 4—6.

3.

B. 7—12. „*Gott* siehet.“ Zum erstenmal tritt ein in die heilige Geschichte „der Engel des Herrn“, der da ist Gott der Herr und doch unterschieden der Person nach von Gott dem Vater: der Sohn Gottes. Er erweist sich hier als Heiland, Helfer, der Hagar. Durch

Fragen veranlaßt er sie, ihr Herz auszuschnitten. Er befiehlt ihr Rückkehr, Demut und gibt ihr herzstärkende Verheißungen. Ismael (das heißt, „Gott erhört“) wird ein wilder Mensch sein, „wie ein Waldeſel“, hübsch, herumſchweifend, kriegeriſch, ſeinen Bruder Iſaak bekämpfend. Zwölf Stämme werden aus ihm hervorgehen und ihr Land zwischen dem Euphrat und dem Roten Meer behaupten. Bis auf den heutigen Tag erfüllt ſich dieſes Wort des Herrn: die Beduinen, die Araber, in Südaſien und Nordafrika. Bittere Feinde der Chriſten! — Hagar glaubte dem Herrn und nannte ihn „Gott des Sehens“; den Ort ihres Elendes, aber auch der gnädigen Hilfe nannte ſie „Brunnen des Lebendigen“, der göttlichen, allgegenwärtigen Vorſehung. — Wie oft hilft uns Gott aus ſelbſtverſchuldetem Unglück, trüſtet uns, wendet Böſes zum Guten! Ja, er nimmt ſich ſeiner irrenden Kinder in Gnaden an. Er ſieht uns aber auch auf heimlichen Sündenwegen, Jer. 23, 23. 24; Pf. 139, 1—4.

B. 15. 16. Ende gut! Hagar kehrt heim und demütigt ſich; wird von Sara freundlich aufgenommen; gibt Ismael das Leben. Alles geht gut, bis etwa ſechzehn Jahre ſpäter durch den jungen „Waldeſel“ neues häuſliches Elend entſteht, 1 Moſ. 21, 9. — Gottes Rat in ſeinem Wort iſt immer gut. Wenn wir dem folgen, wird es wohl um uns ſtehen. Unſer Lied muß ſein: Der Herr hat alles wohl gemacht, uns aus viel Noth errettet und ſich über uns irrende Kinder erbarmt. (350, 5. 9.)

R. Piehler.

1 Moſ. 17.

Es will uns faſt zu viel ſcheinen, daß Gott ſeine Verheißung ſo oft wiederholt. Wir haben aber aus Kap. 16 erkannt, wie hochnötig dieſes ſogar für Abraham war; wieviel mehr für uns Schwache! Gott nimmt Rückſicht auf unſere wankenden Herzen. Es iſt ja ſo leicht, wenn alles nach Wunsch geht, Gottes Verheißung zu glauben, aber ſo ſchwer, wenn Gott mit der Erfüllung ſehr lange verzieht, während wir doch von Tag zu Tag ſo ängſtlich warten. Wie verlangt da das Herz nach Beſtätigung! Wir werden heute hören, daß dem Abraham dieſe Wiederholungen durchaus nicht langweilig wurden, ſondern daß ſein Herz vor Freude lachte, als Gott proklamierte:

Abraham, der Vater vieler Völker!

1. Gott beſtätigt dieſes durch Einſetzung des Sakramentes der Beſchneidung.
2. Er verbürgt es ihm durch genaue Zeitbeſtimmung der Geburt des Erben.

1.

B. 1—9. Namenswechſel. Zum fünftenmal erſcheint Gott dem Abraham, um mit ihm von Angeſicht zu Angeſicht zu reden. Gleich zu Anfang ſchneidet er ſolche Gedanken, wie Abraham ſie B. 17 aus-

spricht, mit B. 1 ab. Dein Wandel ist vor meinen allsehenden Augen; traue mir unbedingt, wenn du nun auch schon vierundzwanzig Jahre hast warten müssen. Mein Bund steht fest, B. 2. Abraham gelobt schweigend Gehorsam, B. 3. Der Bund lautet: Vater vieler Völker, B. 4. Dein neuer Name soll dich stets erinnern: Vater der Menge, B. 5. 7 (David, Salomo). Ewig gelten; Jahrhunderte für deine leiblichen Nachkommen und in des Wortes vollster Bedeutung für deine geistlichen Kinder. Dein Gott; ihr Gott, B. 7. 8. — Alle Einwände der Vernunft werden zuschanden an dem einen Wort „Der allmächtige Gott“, Luk. 1, 37. Aber nur dann gelten uns die Verheißungen, wenn wir im Glauben vor Gott wandeln und ihm vertrauen; denn: Jak. 1, 6. 7; Matth. 21, 22. Auch uns ist in der Wiedergeburt ein neuer Name von Gott beigelegt worden, Gal. 3, 26. Liebe Kinder vertrauen ihrem Vater unbedingt und leben ihm zu allem Gefallen. Christliche Eltern geben ihren Kindern keine läppischen, unsinnigen Namen, wie jetzt leider immer mehr Mode wird, sondern Namen, die würdig sind, in Buch des Lebens zu stehen. (Lied 190, 7.) Wie schön waren doch die alten Namen: Fürchtegott, Traugott, Gottlieb! (Vgl. Bedeutung der Namen in der Bibel, 3. B. Dan. 1, 19.)

B. 10—14. Das Siegel. Hier setzt Gott das erste alttestamentliche Sakrament ein. Alle Stücke eines Sakraments (Nat., Jr. 269) sind vorhanden: das äußerliche von Gott bestimmte Mittel, B. 11a; das Gebot, B. 10b; die Verheißung: Gnadenbund, B. 11b. 13; vgl. Röm. 4, 11. Nicht nur für Alte, sondern auch für Kindlein (am achten Tage). Wer aber dies Sakrament verachtet, der soll: B. 14, weil wohl bei Ermangelung, nicht aber bei Verachtung desselben der Glaube bestehen kann, Luk. 7, 30. Durch kein Bedenken der Vernunft ließ sich Abraham abhalten, das Sakrament gleich zu gebrauchen, B. 23—27. So hatte er das äußerliche Zeichen und Siegel am Leibe und konnte zur Stärkung seines Glaubens sagen: So gewiß ich beschnitten bin, so gewiß bin ich gerecht, ein Vater vieler Völker; und durch meinen Samen sollen alle Völker auf Erden gesegnet werden. — Auch uns hat Gott Siegel der Gerechtigkeit des Glaubens gegeben. Hier denken wir an die Taufe. Ein geringes irdisches Mittel: Wasser; dies bindet Gott an sein Gebot und an seine Gnadenverheißungen, Matth. 28; Mark. 16. Kraft dieser Worte kann das geringe Mittel die großen Dinge tun. (Vgl. eherne Schlange und Jordanwasser bei Naeman.) Auch gerade für Kindlein, die das Wort noch nicht fassen können, ist dies das Gnadenmittel, das ihnen all die großen Dinge mitteilt und zueignet. Die Baptisten lästern mit Unverständnis die Kindertaufe. Ihr Grund: Da kleine Kinder ihre Vernunft noch nicht gebrauchen könnten und infolgedessen nicht glaubten, so hätten sie keinen Nutzen davon. Hier setzt Gott den achten Tag fest. Diese Kindlein wußten gewiß nichts von dem Großen, das ihnen jetzt zuteil wurde, und doch wurden ihnen dadurch alle Verheißungen zu eigen gegeben und versiegelt. (Kleine

Kinder sind schon oft reiche Erben wertvoller Güter, obwohl sie nichts davon wissen und deren Wert nicht ermessen können.) Nicht die Kinder handeln in der Taufe mit Gott, sondern Gott mit ihnen; er macht sie zu neuen Menschen und zu Erben der Seligkeit; er wirkt den Glauben in ihnen. Kleine Kinder können glauben, Matth. 18, 6; ja, ihr Glaube ist vorbildlich, Mark. 10, 15. Schrecklich, die eigenen Kindlein um das einzige bei ihnen anwendbare Gnadenmittel zu berauben! (Lied 187, 9. 10.)

2.

B. 15—20. Das Zwiegespräch. Nicht nur aus seinem Hause, 15, 3; auch nicht nur von seinem eigenen Leibe, 16, 15, sondern von seinem ehelichen Weibe, so erklärt Gott jetzt ausdrücklich, soll der Erbe kommen. Deshalb soll auch seine Ehegattin einen neuen Namen tragen: Sara = Fürstin; denn: B. 16b. Alle Unmöglichkeitserklärungen schneidet Gott ab, indem er zweimal betont: „Ich will sie segnen“, und mit B. 1. Abraham, überwältigt von dem Großen, Unfaßbaren, fällt in heiliger Schen und Freude auf sein Angesicht, und die Gedanken seiner Seele brechen unwillkürlich aus in freudevolles Lachen. Merkwürdig! (Lied 210, 5a.) Doch er spricht seine Gedanken auch aus, B. 17. Welch ein Wunder will doch Gott tun! Dreizehn Jahre lang hatte er die Erfüllung in Ismael gesehen. Was soll nun aus diesem Kinde werden, das ihm lieb war? Er bittet Gott: B. 18. Doch der Sohn einer Mutter aus verfluchtem Geschlecht, Hams, soll nicht der Träger der Verheißung sein; nicht der nach dem Fleisch Geborne, Gal. 4, 21 ff., sondern von Sara, der Freien, soll durch den besonderen über sie gesprochenen Segen der Sohn der Verheißung kommen, B. 19. Auch dessen Namen bestimmt Gott selbst jetzt schon: Isaaß: „Man lacht“! Baldige große Freude für Abraham und Sara. Doch auch durch Ismael will Gott Abraham zum Vater vieler (zwölf) Völker machen, B. 20. Ismael, der nach dem Fleisch Geborne, soll im Irdischen reich gesegnet werden. Dieser Segen wirkt noch heute fort, wenn es auch Mohamedaner sind, „wilde Esel“! Kap. 16, 12. — Solche Zwiegespräche halten wir auch mit Gott im Gebet, wenn wir unsere Gedanken kühn aussprechen und ihm unsere Anliegen vortragen. Wir sind oft mit Kleinem zufrieden, dem Leiblichen, aber Gott will uns mehr geben als das Erdachte: seinen vollen geistlichen Segen. Wie werden wir dann lachen! Ja dann werden wir Isaaß heißen — im ewigen Leben.

B. 21. 22. Die Zeit der Erfüllung. Diese ist nun sehr nah. Vierundzwanzig Jahre hat Abraham gewartet — in Geduld und Ungeduld. Um diese Zeit übers Jahr wird er schauen, was er geglaubt hat. Dieses soll ihm Bürgschaft sein, daß auch das noch in der Zukunft Liegende pünktlich erfüllt werden wird. Abraham wird an dem Tag übers Jahr lachen und sich seines oftmaligen Kleinglaubens schämen. Wie gütig ist doch Gott! Er offenbart mehr und mehr seinen Ratschluß, und die Erfüllung schreitet Schritt für Schritt voran. Nun fährt Gott

sichtbar auf von Abraham um bald, um Saras willen, wiederzukommen. — Alle auf Erlösung lautenden Verheißungen sind in Jesu erfüllt. Nur die endliche Erlösung von allem übel steht noch aus. Doch bis dahin ist es auch nur noch „um ein kleines“, Ps. 90, 10. Besonders ihr Alten, die ihr lange gewartet habt, seid nahe am Schauen. Es mag heißen „übers Jahr“, dann wird geschehen: 2 Tim. 4, 18. Will uns die Zeit lang werden, so wollen wir an die Erzbäter denken, die vier- bis zweitausend Jahre vor Erfüllung der Verheißung lebten, sich nach dieser Erfüllung sehten und sich darauf freuten in großer Erwartung wie Kinder auf Weihnacht. (Lied 23, 2.) Auch an uns wird in kurzem alles erfüllt werden. Das Siegel haben wir — die Sakramente. Wir wollen fröhlich singen: Lied 16, 7. R. Piehler.

1 Moj. 18.

Die Heimsuchungen Gottes sind zweierlei Art. Von der einen redet unser Heiland, wenn er über Jerusalem klagt: Du hast nicht erkannt die Zeit, darinnen du heimgesucht bist, nämlich in Gnaden, Heil und Segen. Von der andern Art redet Gott im Schluß der Gebote: „die Sünde der Väter heimsucht an den Kindern bis ins dritte und vierte Glied“ — mit Zorn und Strafe. Von beiden Arten berichtet unser Text. Gott offenbart sich dem Abraham zum sechstenmal, und zwar bald nach der im vorigen Kapitel berichteten Erscheinung, als überaus gnädiger und barmherziger Gott, aber auch als eifersüchtiger, gerechter Gott über die fünf Städte im Siddimthal. Er redet mit Abraham als ein Freund zum vertrauten Freunde. Jak. 2, 23 wird Abraham geradezu so genannt. In unserm Text wird uns vorgestellt

Abraham, der vertraute Freund Gottes.

1. Gott kehrt als Gast bei ihm ein.
2. Er bespricht mit ihm das Strafgericht über die fünf Städte.

1.

B. 1—8. Abrahams Gastfreundschaft. Unter stillem Nachsinnen ruht Abraham in der heißen Mittagszeit. Plötzlich springt er auf; drei Männer stehen nahe bei, nahe vor ihm. Er sieht, daß es außergewöhnliche Wanderer sind. Er erzeigt ihnen tiefe Ehrerbietung. Er ladet sie dringend ein. Groß ist seine Freude, als sie zusagen; rührend sein Eifer, ihnen zu dienen. Stellt euch lebhaft vor Augen: B. 4—8. Vgl. Hebr. 13, 2. — Allen Gläubigen hat Gott zugesagt, nicht nur als Gast und Freund bei ihnen dann und wann einmal einzufehren, sondern bei ihnen bleibende Wohnung zu machen, Joh. 14, 23. Welche Ehre! Ist es uns nun auch, wie Abraham, eine wahre Herzensfreude, ihm dienen zu dürfen? Sind wir so eifrig und ge-

schäftig wie er im Dienen, und ist uns auch nur das Allerbeste gut genug für unsern Gott? Sind wir, wenn wir alles in unsern Kräften Stehende getan haben, so demütig wie er und nennen das Beste nur „einen Bissen“? Auch wir sind gewürdigt, Gott dienen zu dürfen, Matth. 25, 35. 36. 40. Hören wir aber nicht viel Murren und Unwillen über solchen Dienst in unsern Gemeinden? Was sagen unsere Synodalkassen? Werden wir einst zur Rechten unsers Heilandes stehen? Nur die, denen der Richter obiges Zeugnis geben kann! Richte dich selbst, ehe du gerichtet wirst! Bist du Abraham hierin gleich?

B. 9—15. Gottes Handel mit Sara. Sara scheint dem Abraham keinen Glauben geschenkt zu haben, als er ihr die Verheißung Gottes über sie (17, 16. 19) mittheilte, wie wir unserm Text entnehmen können. So kommt Gott diesmal gerade ihretwegen und wiederholt in bestimmten Worten, so daß sie es hört, seine ihr geltende Verheißung. Sie hört und — lacht! Abrahams Lachen im vorigen Kapitel war ein heiliges Freudenlachen, das Lachen der Sara aber ein ungläubiges Lachen ihrer stolzen Vernunft. Gott straft dies ernstfreundlich. Alle Vernunftgründe, B. 12, schneidet Gott ab mit B. 14. Die Scham darüber, daß sie ertappt worden war, treibt Sara zum Leugnen. Gott, den Herzenskündiger, kann man aber nicht täuschen. Gottes Zweck ist erreicht; Sara glaubt nun, Hebr. 11, 11. Im Glauben an diese Verheißung empfing sie wider den Lauf der Natur den Isaak. — Mit welcher Langmut trägt doch Gott die Seinen! Wie muß er doch heben, tragen, stärken bis ins Alter, um uns selig zu machen! Welche Mühe und Arbeit machen wir ihm! Wie gleichen wir doch der Sara, indem auch wir unsere Vernunft aufspielen gegen Gottes Macht und Wahrheit! Vergessen Luk. 1, 37 immer wieder. Haben wir Gottes Verheißung, so gilt jetzt auch Matth. 26, 54. Ja, „ich glaube, lieber Herr; hilf meinem Unglauben!“

2.

B. 16—21. Freundesvertrauen. Noch einen andern Zweck seines Besuches hatte Gott im Auge. Er will Abraham einweihen in seine unbegreiflichen Gerichte, Röm. 11, 33. Er redet nun mit ihm wie ein Freund zum intimen Freunde. Dem Vater vieler Völker kann er sein Tun nicht verborgen bleiben lassen. Hat er ihn doch ausersehen, B. 19a, daß er seinen Nachkommen die Wege und Gerichte des Herrn einschärfe. Gott will augenfällig seine furchtbare Strafgerichtsbarkeit im Großen ergehen lassen — ein Vorspiel des Endgerichts. Sein Freund soll den Grund dafür klar erkennen und an diesem Beispiel seinen Nachkommen zeigen, wie es ihnen ergehen wird, wenn sie Gottes Wege verlassen und den Segen verschmerzen. Nach der Weise eines menschlichen Richters redet hier Gott; er will untersuchen, um ganz gerecht urtheilen und strafen zu können; denn: B. 20. Groß und schrecklich sind die Sünden, Kap. 19, 5. Das Maß der Bosheit ist übervoll. Die frühere Warnung, Kap. 14, 10 ff., hatte nichts gefruchtet. Entsprechende Strafe

soll den Sodomitern werden. — Auch mit uns redet Gott in seinem Wort wie mit intimen Freunden. Er verbirgt uns nichts von seinen Wegen und Gerichten. Wir sollen das ja unsern Nachkommen einschärfen, Ps. 78, 6—8. Er hat uns sein Herz offenbart, seinen Heilsweg; aber auch seine Gerichte über die verstockte Welt. Diese lebt ja wie Sodom und Gomorra. Die himmelschreienden Sünden, die auch gerade in unserer Zeit frei öffentlich im Schwange gehen, als sei es keine Scham und Schande, sondern ganz der Natur gemäß. Gewiß; aber laut Röm. 1, 24—27! O die Greuel der Fleischesgelüste, von denen wir hören und die wir ahnen können! Das Endgericht steht nahe bevor, 2 Petr. 3, 10. (Lied 433, 1.)

B. 22—33. Freundeskühnheit. Wie paart sich doch in Abraham hohe Glaubenskühnheit mit tiefster Demut! Wie staunen wir über Gottes Guld und Herablassung! Welch ein einzigartiger Handel! Welches Feilschen und Geilen auf Abrahams Seite; welche Kühnheit, Annäherung! Das zweimalige „Das sei ferner!“ Die Appellation „Du Richter der Welt!“ Der erzwingende Schluß: „Du wirst so nicht handeln!“ Diese Fürbitte greift gewaltig in Gottes ausgereckten Arm und in sein Herz. Fünfzig Gerechte sollen das Strafgericht über Tausende aufhalten! Nun der Gegensatz — Abrahams Demut! Ich Erde und Asche gegen den Richter der Welt! Welche Unverschämtheit von mir! ruft Abraham erfreut und sehr erschrocken aus bei Gewährung der Bitte. Doch, ermutigt durch Gottes Güte, geht nun das „unverschämte Geilen“ (Luk. 11, 8) weiter, und er handelt, feilscht Gott ab bis auf zehn Gerechte. Gott zürnt nicht über solche, daß ich so sage, unverschämte Demut; er hat Wohlgefallen an Abrahams Appellieren an den geschlossenen Freundesbund. Der Freund darf alles wagen. Seine Bitte ist gewährt, wenn —! Staunend rufen wir aus: 2 Mos. 34, 6. 7! — Durch den Taufbund stehen wir mit Gott im innigsten Verhältnis, dürfen ihn bitten, wie „die lieben Kinde ihren lieben Vater“, „getrost und mit aller Zuberficht“, ohne Furcht und Zweifel. Hat er uns doch das Amen selbst gelehrt, und das heißt, sagt Luther, der auch sehr „unverschämt“ zu bitten verstand: Rat., Fr. 264. Fürbitte gefällt Gott sehr, 1 Tim. 2, 1; Luk. 11, 7—13; 18, 1—8. — Um der „Gerechten“ willen steht die Welt noch, schiebt Gott viele Strafgerichte auf und verzögert, hat Geduld, 2 Petr. 3, 9. Die gottlose Welt verdankt den so gehassten Christen Leben und Dasein. Doch der Tag wird bald und plötzlich kommen, da die Welt in Feuer aufgehen wird. Die Verfluchten werden in das ewige Feuer gehen, das auch Geister brennt! Gottes feuerbrennender Zorn! Selig aber hier und dort, ein Freund Gottes zu heißen und in Wahrheit zu sein. Die Freunde Gottes werden beschrieben als solche, die: 2 Petr. 3, 11—14. Ist das deine Photographie, o Hörer? (Lied 265, 7. 8.) R. Piehler.

Outlines on the Standard Gospel Lessons.

Fifth Sunday after Trinity.

LUKE 5, 1—11.

We cannot study our text anew without increasing admiration for its sublime beauty and profound thought. The narrative is but a fragment of a longer, very symmetrical section of Luke's gospel, chap. 5, 1—6, 16. This section is constructed thus: First the call of a leading disciple — a fisherman! strange — is described, 5, 1—11; and this is followed by two healings, which provoke controversy and opposition to Christ, 5, 12—16. 17—26; then the call of another leading disciple, — a publican! stranger still! — 5, 27—29, followed by two incidents on the Sabbath, which again provoke controversy and opposition, 6, 1—5, 6—11; then the culminating conclusion: the election by Jesus of the Twelve, 6, 12—16. Strange group indeed!

Whenever we approach one of our Lord's thirty-seven miracles for closer study, we cannot but ask, Why is this particular miracle singled out for detailed description? So in this instance also, our miracle being found only in Luke. — Our well-known narrative portrays

JESUS CONSECRATING MEN FOR HIS SERVICE.

We behold Him

1. *As the peerless Prophet,*
2. *As the King of creation,*
3. *As the undisputed Lord of our supreme love.*

1.

This was not the first meeting of Jesus with Peter and his partners. Cf. John 1, 35—51. Peter had known Jesus for over a year. Jesus had been at his home. Luke 4, 38. Peter had heard the Savior in the synagogues of Galilee. Mark 1, 35.

a. V. 1. Jesus has just completed His tour through Galilee; His fame spread everywhere. And now, on that never-to-be-forgotten day, the peerless Prophet is at home again, standing by the lake, λίμνη (Luke never calls it the sea, θάλασσα). As usually was the case, the people at once gathered about Him to hear the Word of God. Is it possible? So the sacred text says. The crowd has become a great multitude, all wishing to hear His words of power. Luke 4, 32.

b. Vv. 2. 3. Something must be done to address the multitude effectively. Of two ships He chooses Simon's for His pulpit. Pushing out a little from the land, He sits down (the usual position of a speaker or teacher; see Mark 4, 1; Matt. 13, 2; Luke 4, 20) and teaches the multitude standing along the shore. An unforgettable

day and an unforgettable scene. This peerless Prophet needed neither a magnificent temple nor a sacred synagog to draw an audience. From an improvised pulpit He throws the net of the Gospel over the listening multitude. What a penetrating voice this Teacher must have had to make Himself easily heard and to hold the people's attention on such occasions! He is speaking the Word of God, His one and only theme; and to hear Jesus proclaim the Word of God is the highest and holiest worship. How blessed was the multitude!

c. Peter (with his hired servants, Mark 1, 20, and Andrew, who is not mentioned by name in our account, but see Mark 1, 29) is in the boat with Jesus. He has not slept all night, v. 5; but he is held spell-bound by this Preacher. Little does he suspect that Jesus is consecrating him right then and there for His future service. Occasionally Peter looks at the great multitude listening so intently. Some day he is to face like multitudes, preaching the Gospel of the Kingdom. But for the present Jesus is consecrating Him by impressing upon Him the *power* of the Word of God. — So marvelous is the power of Jesus' Word that men everywhere and anywhere, John 4, 23 a, after nineteen centuries, still cannot escape its attractiveness and influence; yea, multitudes still press anxiously about it; and this, though it is not proclaimed by the peerless Prophet of Israel, but by sinful men, consecrated, however, by the very Word they proclaim.

2.

To preach the Word of God requires consecrated courage in sinful men. How were Peter and his comrades, simple sea-folk (*ἀλλεῖς*, from *ἄλς*), to be so endowed? Let us see how the world's peerless Teacher bestows them.

a. V. 4. "Launch out" (same word in Greek as in v. 3, translated "thrust out"; singular, because Peter is the master of the ship) "into the deep and let down" (plural, because this required more than one person) "your nets for a draught," catch, take, haul. *ἄγχα* here and v. 9 only in New Testament (passive). See John 21, 6: "Ye shall find." Simon, though he had not slept all night, had listened lovingly to Jesus' word. But what did this peerless Preacher of God's Word know about fishing? V. 5: "Master" (*ἐπιστάτης*, used only by Luke and always in addresses to Christ; six times: 8, 24. 45; 9, 33. 49; 17, 13; Luke never uses Rabbi), "we have toiled all the night and taken nothing." Fruitless, unrewarded, has been all our endeavor. (Note how altogether natural this as well as all the rest of our narrative is. Yet the "higher" critics find it all very artificial.) But on the strength of, relying upon, at Thy word, I will have the nets let down. Success was doubly improbable, hence Peter's indirect objection. Yet his "at Thy bidding" involves faith. Cf. Matt. 14, 28.

b. Vv. 6, 7. The result of the first and only letting down of the nets at Jesus' bidding is described: munificent and quick beyond all expectation. But a strange thing happens contrary to any one's expectation. V. 8. Simon Peter (only here in his gospel does Luke give Peter both names; *Πέτρος* introduced here in connection with the great crisis in his history; cf. John 1, 42) falls down at Jesus' knees, saying: "Depart," etc. For similar sayings see Ex. 20, 18, 19; Judg. 6, 22; 13, 22; 1 Kings 17, 18; Is. 6, 5; Dan. 10, 16, 17. Why this unexpected confession of Peter? Why does his sinfulness appear to him so palpable just now? Why his fear? Why his amazement (*θάμβος*)? V. 10. He had certainly witnessed such miracles as that at the wedding of Cana and when his mother-in-law was healed of the fever. Why, then, this fear?

c. Ah, Peter quickly discerns that He who knew the depths of the lake and the whereabouts of its denizens knew also the depths of Peter's heart: the Omniscient One is standing before him. John 21, 17: "Thou knowest all things." Peter is face to face with the King of creation (*κύριε*, v. 8), who said: "Launch out . . . for a draught," and it was done. Ps. 33, 9; 111, 7; 119, 86; Ps. 8, 8. And that means that this is the *Holy* One of God, Luke 4, 34, Holiness incarnate. Hence the very first impression created by this miracle upon Peter is a new sense of his own sinfulness and of Christ's holiness. And it speaks well for Peter that the contrast between the two is felt to be so intense as to be intolerable. And yet this sinless King has come to sinful Peter not in terror, but in blessing. The very goodness of the King has led Peter to the repentant confession: "I am a sinful man, O Lord" (not "Master," as in v. 5). This sense of his utter sinfulness and unworthiness has brought Peter down to Jesus' knees. Thus Jesus had brought Peter where every worker in Jesus' service must be consecrated: at the knees of the Lord in penitent humility, making the only true and sincere appraisal of self: "I am a sinful man, O Lord."

Application.—Have you thus been consecrated by the Holy One of Israel, the Lord, the King of creation?

3.

But the sinless King of creation bids sinful Peter: "Fear not!" V. 10. Banish that terrible consequence of sin—fear. Notice those words of Adam: "I was afraid." Gen. 3, 10. What do you think of men without Christ who tell us they are not afraid to meet the holy God? There is One who knows more than all men, who knows all men, John 2, 24, 25, and He found it necessary to command: "Fear not!"

a. Having stilled Peter's fear, the Lord now announces to him: v. 10; men instead of fish; for life instead of for death. (The

analytical tense marks the permanence of the new pursuit: ζωρεῖν, from ζωός and ἄγειν, catch alive.) What an infinitely higher task is here assigned to Peter, James, and John! Thus the call to this exalted work is addressed to them by the Lord directly. Will they follow it? How could they but follow it!

b. V. 11. Thus ends this marvelous glimpse at Jesus consecrating men for His service. The love for their business, folks, possessions, whole previous mode of living, all, all they forsook, because He wanted them to serve Him in His Church. Luke 14, 26; Matt. 19, 27. Thus their supreme love was His. Yet it was spontaneously and willingly given Him; for Jesus had revealed His glory to them, and that glory surpassed all other inducements.

c. The Lord of Glory had not yet suffered and died upon the cross when He consecrated these men for His service. Knowing Jesus only as the Holy One of God, we should all have to say: V. 8. But since the Holy One went into death for us, we cannot but do as Peter did when, after Jesus' resurrection, He hastened to the Lord. John 21, 7. If the risen Lord were to ask you: "Lovest thou Me?" could you answer as Simon did: John 21, 17. Is Jesus, who died for you, engaging your supreme love?—If so, you, too, need not fear. For: Rom. 8, 32. In whatsoever honorable calling you are, He will provide for you. Let us love Him, who alone deserves to be the Lord of our supreme love, because He first loved us. 1 John 4, 19. 18.

Conclusion.—Thus by hearing and heeding the Word of God proclaimed by the perfect Prophet, by beholding His glory as it is manifested in the miracles of the King of creation, by willingly offering our supreme love to Him, the Lord, who died for us, let us this day consecrate ourselves to Jesus and His blessed service.

Los Angeles, Cal.

O. W. WISMAR.

Sixth Sunday after Trinity.

MATT. 5, 20—26 (23. 24).

Our text is taken from the Sermon on the Mount. Jesus there expounded the spiritual meaning of the Law. His words fell like the blows of a hammer that utterly crushed the mossy traditionalism, cold formalism, and proud self-righteousness of His day. His hearers were astonished. Matt. 7, 28.—In our text Jesus teaches in what mind and spirit we are to worship God. His direction is:—

"THEN COME AND OFFER THY GIFT."

These words imply—

1. That the Lord is pleased with our bringing of gifts to the altar;
2. But only when our heart is inclined to follow God's Word.

1.

a. Our Savior refers to the Temple worship when He states the case: "If thou bring thy gift to the altar." V. 23. — Offerings and sacrifices were age-old religious functions and forms of divine worship. Gen. 4, 3, 4. Noah, Gen. 8, 20. Abraham, Gen. 12, 7, 8. Isaac, Gen. 26, 25. When Jacob returned from Padan-aram after remarkable deliverances, Gen. 33, 20 and context; Moses, Ex. 17, 15, after vv. 8—14. Later, when the Tabernacle and the Temple were built, according to Gods' direction gifts and sacrifices could be offered only at the altar where Jehovah's presence was continually assured. Deut. 12, 2—7. These gifts and offerings were acceptable to God. Matt. 8, 4; Mark 12, 41—44.

b. God is pleased with our worship. Is. 66, 23; Ps. 95, 6; 99, 5; John 4, 21—23. The public worship in our churches has not only sacramental (the declaration of grace, or absolution; the lessons; the sermon; the distribution of the Lord's Supper; the Benediction), but also sacrificial elements: the offerings of our hearts, mouths, and hands, such as the confession of sins, the prayers, hymns, the Creed, the offerings. — It is our rare privilege so to come into the presence of the great God and to worship our Maker and Redeemer. The solemn worship of the King of Glory will be one of the delights of heaven.

2.

Our Lord, however, warns us very emphatically against the vain pharisaic religious formalism that prevailed in His day. "Then come," He says. When? When our heart is inclined to follow God's Word.

a. The scribes and Pharisees and others had forgotten the proper source and rule for their religious faith and life. Their religious authority was the tradition of the fathers. V. 21; Matt. 15, 2—9. Our authority is not tradition, not current public opinion, not the assured mistakes and unproved hypotheses of foolish men, not some professor or doctor of divinity, not the resolutions of synods, but only the inspired Word of God. If our worship does not recognize this authority, then our righteousness is bound to be no better than that of the scribes and Pharisees.

b. The Word and Law of God, however, must not be complied with merely by our outward conduct, but with our hearts as well as with our words and deeds. Prov. 23, 7a; Joel 2, 13. Jesus illustrates the spiritual meaning of the Law. Vv. 21—26. "I will have mercy and not sacrifice." Matt. 9, 13; Hos. 6, 6; 1 Sam. 15, 2—22. Unless we are willing so to comply with God's Word, our worship is vain. Our desire must be: "Create in me a clean heart, O God."

Conclusion. — The altar of burnt offerings stood at the entrance of the Temple. "All sacrifices were offered at this altar. Its position

at the very threshold taught distinctly that man has no access to Jehovah except as a sinner atoned for by blood. Ex. 27, 1—8; 30, 28; 38, 30; 40, 29; cp. 1 Kings 1, 50; Ps. 118, 27." (Davis, *Dictionary of the Bible*, sub "Altar.") Through Christ we have an open access to God. Heb. 9, 11—14.

Cleveland Heights, O.

H. W. BARTELS.

Seventh Sunday after Trinity.

MARK 8, 1—9.

Does the Savior teach Matt. 6, 24 ff. that the Christian should not be concerned about his daily bread? No. He merely forbids sinful cares. Cp. Lev. 25, 20—22. Hence,

THE CHRISTIAN'S CONCERN ABOUT DAILY BREAD.

We shall see —

1. *That he assigns this concern to its proper place;*
2. *That he expects his daily bread from the Lord;*
3. *That he is content with his portion of daily bread.*

1.

The multitude in the text (cp. Matt. 15, 38) did not follow Jesus for daily bread. If so, they would have been sorely disappointed three days, and they would have disbanded before the lapse of this time. They acted according to Matt. 6, 33. Jesus fed their souls with spiritual food. His words of life attracted them.

In this world of materialism and selfishness the concern about daily food is given undue prominence, is the question of paramount importance. How to make money by fair means or foul, how to heap up ever larger piles of filthy lucre, is the lesson taught the young and practised by the old. Cp. Micah 2, 1, 2; Jos. 7, 21; Jer. 9, 5; Is. 1, 23; Jas. 5, 4. Honor and health are sacrificed on the altar of mammon. Especially our American nation is decried as money-mad.

The Christian, though he is concerned about daily bread and though the Savior teaches him to pray for it, has higher ideals and seeks loftier treasures. Because of his love of the Word of God he is able to forget all earthly concerns (v. 2) and will walk a great distance to hear it (v. 3b). He teaches his children how to become rich in God rather than to become rich in this world's goods; how to keep a good conscience rather than to acquire wealth by unscrupulous means. What he teaches he practises. He knows that the true value of a man cannot be ascertained by consulting Bradstreet and Dun, but by estimating him according to God's Word. He denies that "a good bank account is the best of references," but believes that "godliness is profitable," etc. 1 Tim. 4, 8.

2.

V. 6. The multitude was assured of the Lord's help, who had compassion on them, v. 2, and quietly obeyed His orders, expecting food from His hands. It was simple, childlike trust. They were not deceived. V. 6 ff. Cp. 2 Kings 4, 42 ff.

"Every man is the architect of his own fortune." "Always be up on your toes, and you will never be down at the heels." "Success is one part inspiration and nine parts perspiration." Such maxims as these guide the children of this world. They forget God in their accounting. They neither ask Him nor thank Him.

The Christian works faithfully, not because necessity compels him, but because it is God's will. He obeys like the people of the text. Cp. 2 Thess. 3, 7 ff. But even though he knows that God supports us through certain means and that we must use our reason and exercise good judgment, yet he is aware that our efforts are insufficient, our judgment faulty, and that our plans often miscarry. He believes: Ps. 127, 1 ff.

He expects his daily bread from the Giver of all good gifts. How could he ever hope to have enough in this world of gross selfishness if God did not overrule the evil designs of men? And he is confident that God will provide for him because he is God's child in Christ.

3.

Vv. 7—9. Jesus had supplied a fair meal, and the people were content. They were also concerned about the remnants.

Contentment and economy are recognized by many worldlings as most desirable. But how many practise these virtues? Their hunger for gold ever drives them on to acquire greater wealth. Prov. 27, 20. The man who knows no other God than mammon can never be content. And if economy were practised, how little suffering there would be in the world!

The Christian is able to practise these virtues because he is assured of God's favor in Christ. He knows God loves him, and so he is certain that God, in His love, has given him his due portion of earthly goods, neither too much nor too little (cp. Ps. 34, 9), and that he should but gather the leavings to meet the needs of others. Luke 6, 34, 35.

B.

Eighth Sunday after Trinity.

MATT. 7, 15—23.

Faithful ministers are often severely criticized when they warn their hearers against false teachers and teachings. The critics usually declare: The pulpit should be used for the preaching of the Gospel. It is not the minister's business to pass judgment upon the doctrines of other preachers and other denominations. These have

a perfect right to teach as they please. Furthermore, warning against their teachings gives offense. It is not the charitable thing to do. And a true minister of Jesus Christ should by all means be charitable and not violate the law of love!—Remarks of this nature are not at all rare. We even hear them at times from persons who have attained a high degree of prominence in the Church.

What shall be said in reply? The correct and Scriptural answer may be drawn from the Gospel-lesson of this Sunday. Let us consider:—

*THE LAW OF LOVE IS NOT VIOLATED BY THE
CONDEMNATION OF FALSE DOCTRINE.*

1. *Christ expressly cautions us to beware of false teachers.*
2. *Obedience to His Word does not violate the law of love.*

1.

The warning. V. 15. Here the reference is not to those who are manifest rejectors of the Christian religion, but to such as come in the guise of true prophets, doubly dangerous because they hide their real self and purpose. 2 Cor. 11, 13 ff.; Zech. 13, 3; Rev. 13, 11; Rom. 16, 18; 2 Tim. 3, 5; Acts 20, 29.

These prophets may come in the name of the Lord (v. 21), and perform wonders (v. 22); but they are nevertheless false and are not recognized by the Lord of the Church (v. 23).

It is the duty of every Christian, and especially of every minister of the Gospel, to be on guard and to warn against such teachers. Acts 20, 31; Is. 62, 6; Jer. 6, 17; Ezek. 3, 17; Heb. 13, 17; Titus 1, 9.

The test that is to be applied. Vv. 16—20. "By their fruits," their works, and also the fruit of their lips, their doctrine. Both must be in harmony with the Word of God. Luke 6, 45; cp. Matt. 12, 33—35. "The appearance of the false teachers may be fair, as if it were a precious thing; but wait a while, until it is time to gather and to collect the fruits, and see what you will then find upon them." (*Luther.*)

The latter end of the false teachers. Vv. 19, 23. Cf. Matt. 15, 13; Ps. 140, 11; 1 Tim. 4, 2; 2 John 9—11.

The prophets and apostles in their day were zealous in the preaching of the truth, the whole counsel of God, *e. g.*, Elijah, Isaiah, Jeremiah, Paul, John, Peter. The apostles followed the example of Christ, who warned against the Pharisees and Sadducees. We, too, must constantly be on guard and admonish. The false teachers present their doctrines in pleasing, often captivating, ways; for instance, the Modernists, who deny all the fundamentals of our holy faith and yet use the phraseology of Christianity and deceive many. Let us not cease to warn, for thus we shall obey the will of Christ. Rom. 16, 17, 18; Deut. 13, 1—3; Jer. 23, 13—16; 1 John 4, 1.

2.

What was Christ's purpose in giving the warning of our text? Compare the two verses preceding it. He had in mind the soul's salvation of His hearers. He is the Good Shepherd, who cares for His sheep, who wishes to protect them on their journey through life against all pitfalls and enemies, in order to lead them safely through to the heavenly pastures of eternal life. Is there a higher love than this, the love of Him who laid down His own life for the eternal welfare of the sheep? John 15, 9; 13.

Our love of Christ is manifested when we follow His directions. John 14, 15, 23. Our love for God's Word, Ps. 119, 47, 140; Jer. 15, 16, requires that we hate evil and falsehood, Ps. 119, 104, 128, 163; Ps. 139, 21. Our love for our neighbor demands that we warn him against all those things that will do him harm, and particularly against those things that will lead him from the narrow path of life to the broad way of destruction. Rom. 13, 10; 1 John 3, 23, 24; 1 Pet. 1, 22. Examples: a lighthouse warns the mariner against dangerous rocks and shoals; road signs warn against unsafe bridges, bad roads, and other dangers; poison label; etc. We have safety campaigns in order to protect the neighbor's life and limb; how much more necessary is it to inaugurate "safety campaigns" that will insure the neighbor's soul against everlasting damnation! — Warning against false teachers is also the highest form of true love toward them. We may by God's grace be able to convince them of their error, bring them to repentance and faith and save their souls.

Conclusion. — Let us abide in Christ's Word, John 8, 31, love the truth, John 18, 37; 14, 6, be intolerant of error, Rom. 16, 17, warn against all the dangers that threaten the soul, and thus help to lead the lambs and sheep of Christ's fold on the narrow way that has as its goal life, eternal life! _____

W. G. P.

Ninth Sunday after Trinity.

LUKE 16, 1—9.

Our Savior taught the lessons of life and salvation in various ways. First, He taught the divine truth plainly and directly. Mark 1, 14, 15; Matt. 5—7; etc. Again, He taught it by working miracles. Mark 2, 1—12. Thirdly, He scanned the wonderful works of God in nature and found a lesson there. Mark 4, etc. Lastly, He examined the works of men and applied certain facts revealed there to spiritual matters. Matt. 11, 16—19. So in our text Jesus teaches us the important lesson of Christian stewardship by presenting to us a steward from whom we are to learn certain lessons which we as Christians must bear in mind. Let us consider these lessons as I set forth to you:—

CHRISTIAN STEWARDSHIP VIEWED IN THE LIGHT OF WORLDLY WISDOM.

Let us learn:—

1. That worldly wisdom acknowledges the fact of stewardship;
2. That it realizes that stewardship is only temporary;
3. That the trust of stewardship must be profitably employed.

1.

Worldly wisdom acknowledges the *fact* of stewardship. The steward in our text, v. 1, acknowledged himself to be a steward and nothing else. He recognized the difference between himself, the steward, and the rich man, the owner of the possessions. So far as he was concerned, this difference was fixed; he did not desire to be the rich owner; he was content to be the steward, that is, a person entrusted with the management of estates or affairs *not his own*. (*Stand. Dict.*) He was an unfaithful and wicked steward; yet he did not deny the fact of his stewardship. Worldly wisdom or the human reason recognizes the fact of stewardship wherever it exists. An agent of a firm—being such an agent is one form of stewardship—will not give himself airs as being a member of the firm. Such deceit is punishable by law. A butler in charge of a manor will not claim to be landlord. A municipal magistrate elected by the people dare not say, “The state am I.” No, where the fact of stewardship exists, it is recognized as such by human reason.

Now, the lesson which this parable is to teach us is that the fact of stewardship is shown in our being possessors of temporal and spiritual gifts. The “rich man” in our parable designates God; the “steward,” us. Of the things we have we are possessors only *before men*, as God teaches us in the Seventh Commandment, *not before God*. Hag. 2, 8. David ascribes every gift to God as the real Possessor. 1 Chron. 29, 11—14. Likewise Peter, 1 Pet. 4, 10. Pastors are Christ’s stewards. 1 Cor. 4, 2. This truth is asserted throughout the Holy Scriptures, and our reason acknowledges this truth. The Word of God is not our own; it is God’s gift, given us by inspiration. Our money also is His gift; and so is our time and every talent we possess. We are only stewards, entrusted with these gifts by God. And yet, while this fact is taught in Scripture and witnessed by human reason, we Christians often deny it by our acts. We act as though we were lords and eternal possessors of all we have. Some live as though they were privileged to dispose of these gifts as they choose; others squander their gifts as though they had jurisdiction over them; again others withhold them where they should give. Oh, what unfaithful and unprofitable stewards! Let us learn to acknowledge ourselves as stewards! That is the first great lesson of the text.

2.

Worldly wisdom acknowledges that our stewardship is only *temporary*. In our text the steward was told that he "could no longer be steward." V. 2. He was called to give an account of his stewardship because he had wasted his master's goods. Knowing that his stewardship would soon terminate, he did not rebel; he accepted the inevitable with good grace. Also in this respect he acted wisely. V. 8.

Since the Fall the stewardship which we hold by reason of God's goodness is only temporary. We are stewards only for a brief time. This is the penalty of man's sins, for we are all by nature unjust stewards, Rom. 6, 23; 5, 12. Death is the punishment for our sins, and after death follows the Judgment. 2 Pet. 2, 4—9. To this conscience and human reason somewhat testify, as we may learn from the religions of the heathen and the confessions of men in general. But human reason tells us definitely that we cannot live always and enjoy forever the gifts we now have.—Let us, then, bear this important fact in mind at all times. We have money, health, reason, friends, and our business to-day, but what about to-morrow? Luke 12, 20; Mark 8, 37. How foolish, yes, sinful, it is to disobey God's will, reject His laws, and waste His goods! *Memento mori!* You will not be a steward forever.

3.

Worldly wisdom acknowledges that the trust of stewardship must be *profitably employed*. Knowing that he would be discharged, the unfaithful steward at once made provision for the profitable use of his master's gifts. Vv. 3—7. For this his master lauded him, v. 8; not for the wrong he did, but because he did wisely. Now, all worldlings acknowledge that they must employ the trust of their stewardship profitably. "Good" worldlings employ it in such a way that their administration redounds to their honor. They say, "Honesty is the best policy." Dishonest worldlings, or rascals, such as the steward of the text, use their stewardship, or rather abuse it, for gaining friends, influence, money, etc., as we learn of the practise of politicians, etc. But *all* worldlings recognize the fact that the trust of stewardship should be employed profitably; for so worldly wisdom teaches.

Now, our Savior teaches us in the text that we Christians, too, should employ our stewardship in a manner profitable to us. V. 9. In this respect we should learn wisdom from the children of the world, v. 8; that is, we should learn from them prudently to employ the gifts entrusted to us by God. What our Lord commands us to do is, in plain words, that we should give to the needy of the things He entrusted to us. That is not wrong-doing, but right-doing, for this He has commanded us. Matt. 5, 42; 19, 21; Luke 6, 38. For such most profitable employment of our stewardship we shall have a

reward of grace; for, first, the Lord will praise us, v. 8; and secondly, those helped by us will forever acknowledge our goodness and praise God for it, v. 9; 2 Cor. 9, 12—15.

Let us, then, as Christians, acknowledge the fact of our stewardship; let us remember that it is only temporary; and let us learn from our text to profit eternally by it, namely, by giving as God has given us, moved by His love, in true faith and gratitude.

St. Louis, Mo.

JOHN THEODORE MUELLER.

Book Review.

German Gospel Sermons with English Outlines. By *Adam Fahling*, Pastor of Martini Church, Hamtramck, Detroit, Mich. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo. Price, \$3.00.

A unique book of sermons, unique because the sermon in German is followed by an outline in English on the same text and theme. Regarding this arrangement Prof. Martin Sommer says in the preface: "Very many Lutheran pastors are proclaiming God's Word in both of these languages, and even those who employ but one nevertheless read the other and profit by its cultivation." On 428 pages short discourses are offered by the author on the old line of pericopes, mostly on the Gospel-lessons for the respective Sundays and festivals. Young preachers who feel unable to cope with the German language satisfactorily will find that the simple and chaste diction of Pastor Fahling will aid them in finding the suitable expression in a language that is becoming foreign to them. The textuality of these sermons will appeal to all pastors who strive after this prime requisite of a good sermon.

The World Is Our Field. A Missionary Survey. By *F. J. Lankenau*. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo. Price, \$1.50.

The readers of the *Lutheran Pioneer* will have noticed that Pastor Lankenau, its present editor, has been spreading over its pages much valuable reading-matter. The 29 sketches contained in this volume of 277 pages have been previously published in the *Lutheran Pioneer*, but in justice to the writer it must be said that he has greatly enlarged upon the original work. The subtitle of the book sets forth its aim, *i. e.*, a presentation of the work now being done and of the vast amount of mission-work yet to be done among tribes and nations groping in gross darkness. As little as we can ever hope to occupy all the fields open to the missionary to-day, so much do we feel compelled when reading this book to make every endeavor to push on and on in the fields into which God has called us.

Register zu D. F. Piepers Dogmatik. Zusammenge stellt von E. G e h a r d t. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo. Preis: \$2.00.

Auf 87 Seiten bietet dieses Werk ein recht vollständiges, wohlangelegtes und übersichtliches Sachregister. Darauf folgt auf 38 Seiten ein Namenregister älterer und neuerer Lehrer und falschglaubiger Theologen. Auf 20 Seiten sind schließlich die mehr als 2,000 Bibelzitate registriert, die in D. Piepers Dogmatik als dicta probantia angeführt, und zwar in vielen Fällen mehr als einmal angeführt werden. Registerbände sind wertvoll, selbst wenn sie ihre Mängel haben, und solche findet wohl ziemlich ein jeder, der sie zur Hand nimmt. Aber es sei Schreiber dieses gestattet, die Arbeit P. G e h a r d t s warm zu empfehlen, da er auf dem Gebiet der Registrierung gewißlich schönes Talent an den Tag gelegt hat. Wer sich seine Arbeit recht zunutze macht, wird um so mehr Gewinn von dem Gebrauch der vortrefflichen Dogmatik D. Piepers haben.

Die Kraft des Evangeliums. Von D. F. Pieper. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo. Preis: 20 Cts.

Von der Kraft des Evangeliums sollte jeder Christ und besonders jeder Pastor freudig überzeugt sein. Das Evangelium immer ins Zentrum gerückt, wird felsenfesten Glauben und gottwohlgefälliges Leben erzeugen. Mögen darum viele zu diesen Ausführungen des verehrten Lehrers unserer Synode greifen!

Search the Scriptures! A Series of Graded Bible Lesson Outlines for the Use of Bible Classes. Issued by authority of the General Sunday-school Board of the Missouri Synod. By Prof. Paul E. Kretzmann, Ph. D., D. D. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo. Price, 15 cts. the copy.

Vol. VII, containing 52 lessons on "The Most Beautiful Passages in the Old Testament Poetical Books," and Vol. VIII, on "Christ in the Old Testament," likewise in 52 lessons, are here presented for the study of the Bible along definite lines. Already at first sight these outlines recommend themselves to any teacher of the Bible as valuable aids in performing his task. The reviewer is convinced that this whole series, covering a period of eight years, will prove a blessing to all who make conscientious use of these handy volumes.

Lovely Voices of the Sky. Christmas Song. By James Raymond Duane. Solo with violin obligato. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo. Price, 50 cts.

Concordia Collection of Sacred Choruses and Anthems. No. 8: *Spirit of God.* Alto and soprano solo. No. 9: *Praise the Lord.* Soprano and bass duet. No. 10: *Love Divine.* Soprano, alto, or baritone, and tenor solo. No. 11: *Sing unto God.* Soprano solo. Concordia Publishing House, St. Louis, Mo.

Ros Vors is the composer of these four selections for mixed choir. The first three numbers are listed at 20 cents the copy and the last at 35 cents the copy.

Modernism. A Pagan Movement in the Christian Church. By P. H. Buehring. 49 pages, 6×8. Price, 50 cts. Lutheran Book Concern, Columbus, O. Order from Concordia Publishing House, St. Louis, Mo.

Professor Buehring teaches Church History in the Ohio Synod's seminary at Columbus. His treatise on *Modernism* is a good compend for those unable to purchase Horsch's *Religious Liberalism* or Gordon's *The Leaven of the Sadducees*. G.

Compendium of Biblical Texts and Topics for Every Sunday of the Year. By Rev. J. Storrer. Central Publishing House, Cleveland, O. 157 pages, 5¼×8¼. Price, \$1.25, postpaid.

This *Compendium* may not contain, as the preface announces, "every valuable text of the Bible," but it contains a great many, hundreds of them, including the whole New Testament, arranged according to topics and assigned to the various Sundays of the church-year. Under each head the old pericopal texts are first given and determine the choice of the other texts and of the topics. Under each text a series of seed-thoughts is given, suggesting the subject-matter of a sermon. The compiler is a member of the Reformed Church. G.

The Way in Christ. The *Bible Study Quarterly*, Vol. 5. Studies in the Way of Salvation. For Bible classes, Bible schools, academies, and personal use. By Adolf Hult. Published by Augustana Book Concern, Rock Island, Ill. 1924. 358 pages, 6¼×9¼. Price: Paper cover, 50 cts., net; cloth, \$1.25, net.

The seeker for free texts, be it for the evening services or for special Sundays, will find a wealth of material in this handbook, intended for the use of Bible classes. There are 52 short texts with exegetical comment, illustrations, historical notes, and the discussion of problems suggested by the text. A very good summary for the special study of Baptism from the Scriptural standpoint is supplied, pp. 89—93. G.

MISSION SECTION.

Gnanamuttu von Thoraheri.

Etliches fiel an den Weg. Matth. 13, 4.

Thoraheri ist ein typisches Variadorf in Indien unweit von Banihambadi. Banihambadi ist eine Stadt von gegen 20,000 Einwohnern im North Arcot-Distrikt der Madras Presidency und liegt 122 Meilen westlich von Madras an der Madras and Southern Maratta-Eisenbahn und am Pal-ar (Milchfluß), der sich dort in drei Arme teilt, von denen zwei sich durch die Stadt schlängeln. Trotz seines schönen Namens ist vom Pal-ar meistens nur das trockene Sandbett zu sehen. Nur dreimal in sieben Jahren gab es Regen genug, um das flache Flußbett auf wenige Tage mit einer gelben Flut zu füllen. Außerdem ist der Fluß fünfzig Meilen hinauf abgedämmt, und sein auf der Mysore-Höhebene sich ansammelndes Wasser wird für die Bevölkerung und den Betrieb der Kolar Gold Fields verbraucht. Einige besonders trockene Jahre ausgenommen, sickert stets ein unterirdischer Strom unter dem eigentlichen Bett des Pal-ar dahin, der von den Wäschern durch kleine flache oder tiefe Löcher bloßgelegt und für ihre Zwecke benutzt, auch durch das Flußbett in Kanälen auf die Reis- und Zuckerrohrfelder geleitet wird.

Von Banihambadis Einwohnern sind etwa zwei Drittel Mohammedaner. Ein Drittel besteht aus tamilischen Hindus der verschiedensten Kasten mit einer Beimischung von Telugu sprechenden Indiern. Außer einer ganzen Anzahl von Großhändlern in Reis und andern Getreidesorten, Erdnüssen und jaggeri (sprich Dschaggeri), das ist, Rohzucker, der aus der Palmhrapalme gewonnen wird, gibt es einen Geschäftsteil von etwa zwei Gassen, in dem die Läden der Kleider-, Eisenwaren-, Fahrrad- und Mineralwasser- und sonstiger Händler sich befinden wie auch der städtische Markt, wo Gemüse und Fleisch verkauft wird. Auch befindet sich in Banihambadi das mohammedanische Madras-e-Islamia Junior College mit Hochschule, das von 500 Schülern und Studenten besucht wird, ein Hospital für Männer, wo ein Arzt geringsten Grades manchmal bis an die 400 Patienten an einem Tage zu behandeln hat, und eine Dispensary for Women, wo eine als Apothekerin ausgebildete Dame schaltet und waltet. Hin und her sieht man die Minarette von 25 größeren und kleineren Moscheen und das plumpe Viereck einiger Hindutempel, außerdem zahllose Schreine mit häßlichen Götzen und Götzensteinen.

Etwa zwei Meilen südwestlich von der Eisenbahnstation liegt das Missionsgehöft. Es umfaßt über neunzehn Acker von früherem minderwertigen Regierungsland. Auf der Anhöhe stehen die zwei Bungalows und sonstige kleinere Gebäude. Die Aussicht von der Anhöhe aus ist wunderschön. Ringsherum in einer Entfernung von fünf bis vierzehn Meilen liegen verschiedene Bergketten. Nach Nordosten hin schweift der

Blick über die Stadt und das Flußtal hin. Von den Gebäuden der Stadt sieht man nur wenige, weil sie zwischen Palmen versteckt liegen.

Zwanzig Minuten zu Fuß nördlich vom Missionsgehöft liegt Thoraheri. Kein Fahrweg führt ins Dorf. über Stock und Stein, zuweilen zwischen dornichtem Gebüsch hindurch, bringt uns ein Fußpfad gleichsam von hinten ins Dorf; eine Vorderseite hat es nicht.

Ehe wir ganz hineingelangen, taucht zu unserer Linken der Turm der von Missionar Freche erbauten schmucken Kapelle hervor. Diese wurde etwa Januar 1913 eingeweiht. Es bestand einst eine schöne christliche Gemeinde in Thoraheri. Aber durch Wegzug und Abfall ist sie auf ein kleines, vor Menschenaugen höchst jämmerliches Häuflein zusammengeschmolzen.

Wir sind nun nahe beim Dorf. Vorsicht! Denn der Pfad dient hier nach indischer Dorfsitte auch als Abort. Mit der Zeit wird solche Vorsicht automatisch.

Thoraheri ist ein typisches Variadorf. Die Hütten sind aus Lehm aufgeführt und mit Palmblättern gedeckt. (Siehe „Banji Bhumi“ von G. Nau, S. 26—29.) Zwei Häuser haben Ziegeldächer. Das eine gehört der Konkubine eines jetzt nicht mehr lebenden Mohammedaners. Sie soll 10,000 Rupien (ca. \$3,000) vergraben haben. Solche „ständige“ Konkubinen von Mohammedanern findet man in den meisten Variadörfern. Eine solche mit einem monatlichen Einkommen von zwanzig Rupien fragte den Missionar ganz ungeniert: „Wieviel gibt mir die Mission, wenn ich dies Leben lasse und Christin werde?“ Wohl die meisten solcher Konkubinen enden ihr Leben als öffentliche Dirnen. — Der gerade auf diesem Gebiet demoralisierende Einfluß der Mohammedaner ist in und um Vaniyambadi schrecklich, und die armen Variasfrauen, die in den Häusern, auf den Feldern und in den Gebereien der Mohammedaner arbeiten, werden oft von ihren Arbeitgebern schändlich mißbraucht. (Siehe „Varias“ von G. Stallmann.)

Auf der engen Gasse stolpern wir einige Fuß weiter und stehen im Mittelpunkt des Dorfes. Rechts steht der Dorfgöke, ein Feldstein. War's nun Mariammal oder Perumal oder Gangammal? Einerlei. Ein Teufel war es, und ob die nackten Dorffinder auch darauf herumkriechen und ihn beschmutzen, es werden ihm doch Opfer gebracht; und wenn der Missionar auch durch eine Frage die Leute zu spöttischem Lächeln über den Unsinn und die Torheit des Gögendienstes bewegen kann, würde es doch kein Dorfbewohner wagen, den Gökenstein zu entfernen; er ist auch nicht für Geld und gute Worte zu haben. Mit den Ketten der Furcht hat Satan die armen Leute gebunden. Und oft wird der Missionar vor die Frage gestellt: „Wieviel heidnischer Aberglaube steckt noch in den Herzen der jungen Christen?“

Links, gerade vor dem Gökenstein, steht das andere Haus mit einem Ziegeldach. Die Wände sind schön glatt gestrichen und weiß getüncht. Durch einen schmalen Gang gelangt man auf die hintere Veranda und von dieser je rechts und links in ein Zimmer. Es ist ein

für ein Variadorf sehr schönes Haus. Es gehört Gnanamuttus Mutter und Schwestern. Von diesen ist eine noch Heidin; beide sind ohne Männer. Der Mann der Heidin ist gestorben, der Mann der Christin ist verschollen; er soll gestorben sein. Die Mutter ist schon lange Witwe.

Als der Missionar, der dies schreibt, im Jahre 1921 nach Banihambadi kam, wurde in Thoraheri jeden Sonntag Gottesdienst gehalten. Der Missionar suchte alle Christen dort auf und ermahnte sie, regelmäßig zum Gottesdienst zu kommen. Gnanamuttus Mutter ist alt und kann nicht mehr Kuliarbeit verrichten. Sie suchte sich durch den Verkauf von einer Art gerösteter Bohnen einige Pfennige zu verdienen und war ganz regelmäßig jeden Sonntagmorgen mit ihrem Korb Bohnen auf den Stufen vor dem Gökenstein sitzend zu finden. Auf die Aufforderung, mit in die Kirche zu kommen, antwortete sie nach tamilischer Höflichkeit immer: „Waruchireen“ (Ich komme), kam aber nicht. Das ging einige Wochen so weiter. Eines Sonntags fragte der Missionar wieder: „Kommst du heute mit?“ und auf ihre bejahende Antwort fuhr er fort: „Gut, dann nehmen wir deinen Korb samt den Bohnen mit in die Kirche“ und nahm den Korb mit. Seitdem hat sie selten weder in den Sonntags- noch in den Wochentagsgottesdiensten gefehlt. Leider erfuhr der Missionar, daß sie auch gerne den berausenden Palmwein (Kallu) trank.

Gnanamuttus Schwester, Samadhanam (Friede), war Christin. Im Jahre 1921 hieß es, ihr Mann sei schon sieben Jahre fort und später sei die Nachricht gekommen, er sei in Birma gestorben. Vor etwa vier Jahren kam ein heidnischer, wildfremder Mann ins Dorf, und nicht lange drauf lebte er mit Samadhanam zusammen. Er gestand, daß er verheiratet gewesen sei, aber seine Frau habe ihn verlassen. Wenn man es nur hätte glauben können! Alle Bemühungen, das Ürgernis zu beseitigen, sind fruchtlos verlaufen.

Ginter dem Hause der Mutter und der Schwestern haust im engen Hofe Gnanamuttu (Perle der Weisheit). Ein Hausen ist es, denn Gnanamuttus winzige Hütte ist eine der elendesten im Dorfe. Seine Frau heißt Gnanamani (Edelstein der Weisheit). Sie hatten fünf Kinder.

Das Vorhergehende ist ein Versuch, die Atmosphäre ein wenig zu beschreiben, in der Gnanamuttu zu leben hat.

Gnanamuttu fiel dem Missionar zuerst dadurch auf, daß er bei besonderen Gelegenheiten selbstverfaßte Lieder vortragen wollte. Es muß eine wunderliche Einbildung dazu gehört haben, die ihn schier mit Gewalt trieb, solche Erzeugnisse seines alkoholisch umnebelten Geistes zur vermeintlichen Erbauung vorzutragen. Denn Gnanamuttu war ein Knecht des Saufteufels, geknechtet und gebunden, wie es nicht schlimmer sein kann. Er hat, um Mittel zu erlangen, Dachsparren in seiner Hütte losgeschlagen und den Kindern die armseligen Lumpen vom Leibe verkauft.

Er arbeitete für einen Schnupftabak fabrizierenden Mohammed-

daner. Da dieser aber mit kleinem Kapital wirtschaftete und immer wieder die Arbeit einstellte, bis er mit dem Erlös für seine fertige Ware von neuem anfangen konnte, war Gnanamuttu oft ohne Arbeit und ging daher müßig. Um ihn dem Müßiggang zu entreißen und ökonomisch auf festere Füße zu stellen, wurde er mit seiner Familie ein Lehrling in der auf dem Missionärgelände betriebenen Grasmattenwebeschule. Da hatte er regelmäßiges Einkommen, regelmäßige Arbeit und hielt sich ziemlich gut. Er hatte aber Schulden bei einem Wucherer, einem dieser Flüche Indiens. Es waren zehn Rupien, etwa drei Dollars und dreißig Cents. Der Missionar sah die Bücher des Wucherers nach. Da waren für jeden Monat nur zwei Daten angeschrieben, der Erste und der Fünfzehnte. Nach Zählung der Namen ergab es sich, daß Gnanamuttus Schulden von fünf Rupien in einem Monat bis zu zehn Rupien angewachsen waren: sein Zinsfuß war eben — zwei Cents für jede Rupie täglich! Der Missionar bezahlte Gnanamuttus Schulden aus seiner eigenen Tasche mit fünf Rupien. Gnanamuttu hatte noch andere Schulden in großer Zahl, die der Missionar jedoch nicht erfahren hat. Aber einen Blutsauger war er nun doch los.

Die Mattenwebeschule erwies sich leider als ein in jeder Hinsicht unrentabler Betrieb und wurde geschlossen. Doch waren die Schüler alle so weit gekommen, daß sie Matten machen konnten, und wurden mit den nötigen Instrumenten und einem Armvoll Gras entlassen, um die Weberei selbständig weiterzuführen. Gnanamuttu aber hat den ganzen Kram verpfändet und das Geld in Sünden vertan. Nun war er wieder ohne Arbeit. Es war aber ein Kranker im Hospital, der nachts Hilfe nötig hatte, und hier wurde Gnanamuttu angestellt. Eines Morgens aber klagte der Mann, daß Gnanamuttu nicht gekommen sei und er viel habe aushalten müssen. Der Missionar hatte schon gehört, daß Gnanamuttu am Abend vorher seinen Lohn wieder in der Wirtschaft ausgegeben hatte. Als er ihn nun in einem benachbarten Dorf traf und als Entschuldigung hören mußte, er habe Leibschmerzen gehabt, stellte er ihn vor die Alternative: „Sage mir die Wahrheit! Wo nicht, so ziehe ich die Hand von dir ab.“ Doch dieser hielt seine Behauptung aufrecht.

So kam es denn, daß Gnanamuttu oft hungrig sich schlafen legen mußte. Trotzdem ließ er das Saufen nicht.

Dann kam ein neuer Missionar nach Vaniyambadi. Der probierte es noch einmal und stellte Gnanamuttu als Hausdiener an mit der Absicht, ihn zum Koch heranzubilden, wenn er Anlage dazu zeigen sollte. Seine Frau, Gnanamani, bekam Arbeit als Wasserträgerin. Aber bei seinen Gängen in die Stadt mußte Gnanamuttu immer beim Wirtshaus vorbei, und so kam es, daß er seine Stelle wieder verlor.

Er ging dann zurück an seine Schnupftabakarbeit, nachdem er von noch einem andern Mohammedaner einen Vorschuß von zehn Rupien erhalten, sich dann aber nicht, wie versprochen, als Pferdeknecht eingestellt hatte.

Eines Nachts nach zehn Uhr wurde der zuerst genannte Missionar durch einen Lärm geweckt. Gnanamuttu hatte sich in angetrunkenem Zustande am Hause eines Dieners vorbeigeschlichen, und dieser hatte ihm in der Meinung, daß es ein Dieb sei, mit einem Bambusrohr eins über den Rücken gezogen. Als der Missionar mit der Laterne kam, sah er, daß Gnanamuttu einen Topf mit Mangosfrucht, den er aus dem Nachbargarten gestohlen hatte, in der Hand hielt. Er sperrte ihn dann in einen Schuppen, wo er die Nacht zubrachte.

Am nächsten Tage hielten die Parias des Distrikts eine Massenversammlung und redeten von der Gleichstellung und dem Fortschritt der Parias. Gnanamuttu war ein begeisterter Zuhörer. Als er dann aber das Gehörte in die Praxis umsetzte und einen höheren Kastenmann bei der Hand ergriff mit der Bemerkung: „Wir haben beschlossen, es ist kein Unterschied zwischen uns“, wurde er von Kastenleuten, die dort an der Eisenbahn arbeiteten, arg verchauen und obendrein unter der Anklage, er habe Eigentum der Eisenbahn gestohlen, ins Gefängnis gesteckt. Diese Anklage wurde nach drei oder vier Wochen vom Gericht niedergegeschlagen. Aber Gnanamuttu hatte „dursten“ müssen und hielt sich auch einige Zeit nachher nüchtern.

Eines Morgens aber kam ein ganzer Trupp von Thoraheri an. Die Leute berichteten, daß Gnanamuttu seine Frau so verchauen habe, daß die Dorfleute, seine Brüder voran, ihn die Nacht über festgebunden hätten. Der Missionar stellte ihn vor die Wahl: „Entweder zeigen wir dich bei der Polizei an, oder deine Frau und die Kinder bleiben hier auf dem Gehöft, und du magst sehen, wo du bleibst.“ Als er nicht zum Entschluß kam, bestimmte der Missionar, daß die Frau und die Kinder auf dem Gehöft bleiben sollten. Aber eines Morgens früh entdeckte dieser, wie Gnanamuttu vor Tagesgrauen davonschlich. Er war des Nachts bei der Familie gewesen. Infolgedessen wurde die Familie wieder in ihr Dorf zurückgeschickt.

Nicht lange danach kam Gnanamuttu mit seiner Frau an und bat, daß sie mit ihm auf die Arbeit gehen dürfe. Bei ihren Gängen zum Brunnen könne sie leicht mit andern Männern ein Verhältnis anknüpfen. Es wurde ihm bedeutet, daß seine Arbeit eine äußerst unregelmäßige sei und für die Frau auch viel schwerer. Und außerdem wurde ihm erklärt, daß auch seine Familie dann auf keine Unterstützung mehr von den Missionaren rechnen könne. Er aber blieb dabei. Wahrscheinlich hat er sich in seiner Ehre getroffen gefühlt, weil die andern Wasserträgerinnen seiner Frau manchmal von ihrem Essen abgaben. Denn diese hatte oft nichts zu essen, weil die 28 Annas (56 Cents) nicht auf eine Woche für sie und die Kinder reichten und er oft noch einen beträchtlichen Bruchteil davon vertrank.

Aber Gnanamani ließ sich doch überreden und ließ ihre bisherige Arbeit im Stich. Es dauerte nicht lange, da hatten sie auch keine Arbeit beim Schnupftabakfabrikanten mehr.

Einmal wich der Missionar von seiner Regel ab und gab Gnana-

muttu einige Annas, und richtig, die Hälfte davon vertat er wieder beim Palmweinhändler. Oft hat er sich durch das Singen unzuchtiger Lieder und durch unzuchtige Tänze bei der Trinkbude einen Trunk verdient. Schon lange war er nicht mehr zum Abendmahl zugelassen worden. Schließlich mußte der Missionar ihm erklären, daß er offenkundig kein Christ mehr sei.

Am Tag als der Missionar nach Amerika abreiste, erschien auch Gnanamuttu, und die letzten Worte, die er vom Missionar hörte, waren: „Gnanamuttu, erkenne deine Sünde, tu Buße und wende dich zu deinem Heiland!“

Vergebens hatte der Missionar in sechs Jahren gearbeitet, Gnanamuttu zur Erkenntnis seiner Sünden zu bringen. Immer nannte er sein Saufen „sinna tappitham“ (einen kleinen Fehler), hielt sich für eine Säule der Kirche und wies auf andere hin, die auch sößen.

Nicht allein in Amerika, sondern auch in Indien, wird Gottes Wort vielen vergeblich gesagt. Es wird ihnen schließlich ein Geruch des Todes zum Tode. Doch dies wolle Gott in Gnaden von Gnanamuttu abwenden! Er hat das Wort Gottes oft und viel vernommen. Gott gebe, daß es Gnanamuttu doch noch vor seinem Tode zur Buße führe!

J. H a r m s.

The Hsü Family at Shihnan.

She hath done what she could. Mark 14, 8.

Our mission at Shihnanfu, China, had hardly opened its doors for work when the gracious providence of God led a family by the name of Hsü to its shelter. They came in a beggarly fashion. One could see by the condition of the clothing and by the small feet of the mother that at one time they had been in better circumstances and had belonged to the better class of Chinese. However, since the father was addicted to drinking, their fortune had dwindled to nothing, and the famine prevailing at that time forced the family to seek food by begging. Mother, father, and four little children came to the mission for help. Three of the children were boys, and the youngest was a little girl.

The mission, always ready to extend a helping hand to the needy, took the family under its shelter and supplied it with work. The husband was given various tasks about the mission compound, and his wife was to assist him. The oldest boy was taken in by one of the missionaries as his servant. In this manner they were provided with a living.

Being thrown into close contact with the mission and the Gospel, they soon became interested in the beautiful message of salvation for sin-burdened and heavy souls. Although Chinese social propriety forbade women to attend classes for the religious instruction of men, this woman undaunted in her zeal to learn more about Jesus, attended with her husband all religious services, and especially the classes of Christian instruction. She proved a good listener, and though she could not read or write when she came to us, she even tackled the difficult art of learning the Chinese characters and ultimately mastered enough to plow her way through many portions of the Bible and

through Luther's Small Catechism. In fact, she showed that she not only understood, but also accepted the tenets of the Christian faith better than her husband. Her husband's backward condition may have been due to the evil effects of strong liquor, to which he had been given so long. In the course of time both were led by the Spirit of God to profess Christ as their Savior and were baptized on the same day.

This Mrs. Hsü, we can truthfully say, in the course of time was the spiritual mother of the other women who became members of our mission at Shihnanfu. She was our first Christian female convert.

Though her Christian life was frequently marred by her many frailties and faults, yet, by the grace of God, there was constant spiritual growth. We realize the war she was forced to wage with herself and with her surroundings, and therefore can only rejoice that the grace of God strengthened her again and again to rise up and begin anew. Straight from an idolatrous life, bound by innumerable bonds of superstition, only too often influenced by a morality diametrically opposed to the will of God, enslaved by what she considered sacred heathen customs, observed for generations back, she had to break with all this, and to continue to do so, in the new spiritual light and life into which she had entered upon accepting the Gospel. But her growth in Christian life was manifest to us all and redounds all the more to the glory of the power of God, whose grace was able to make even her a new creature in Christ.

She at once was intent on seeing her children baptized and instructed in the Word of God. And faithfully she assisted in this instruction as much as she was able to do so.

Noting her sincerity and efficiency, the missionary soon put her into a position of larger usefulness. She was asked to chaperon other women who were interested in the Christian religion, while they attended the classes conducted by the missionary. In this way it was made possible for many other Chinese women to attend these classes. Her willing service was divinely rewarded by an increase of her own understanding of Scripture truths. And she made good use of it by telling others about the Savior of the world, especially her children and above all her husband, who often fell back into his former governing sin. At such times she suffered much; for when he was drunk, he would violently abuse her. But she bore up with Christian fortitude and considered it her special duty to rear her children to a consistent Christian life, constantly warning them against the sinful excesses of their own father.

About this time the family was blessed by the advent of another child. In baptism the little girl was given the name P'ing Gnan (which means Peace), to indicate the peace of God. In like manner the whole family adopted Christian names. Mrs. Hsü took the name Hannah; her oldest son, the name John; the next son was called Job; the third, Joseph; and the older daughter, Hsing Gnan, which means Joyful Peace.

In addition to the duty of chaperoning, Mrs. Hsü was charged with the care of the orphans who had found refuge in our mission. In this capacity she proved herself a very good Christian mother. Often one could find the children gathered about the small charcoal fire listening to Mother Hsü telling Bible stories and exhorting them to live a Christian life. Nor did she spare the rod when it was needed. Her influence on the children was manifest from their improved conduct and from their zeal to learn more about our Lord.

Meanwhile the time had arrived for her two oldest sons to engage in some kind of manual labor in order to assist in the support of the large family. But Mrs. Hsü was willing and anxious to have them continue to attend our higher Christian schools and prepare themselves to become laborers in the Church. Thus we find her sons going off to school to the distant city of Hankow, where we had our oldest and best-developed mission-station, a distance of possibly six hundred miles from Shihnan. That was indeed a heroic act, of which only a devout Christian mother was capable.

By this time Mrs. Hsü had laid a good foundation in Scriptural knowledge. Realizing her gifts and her aptitude to teach, the congregation elected her to serve as guest-room attendant for ladies. This meant that she, as a kind of New Testament deaconess, was now to meet all female newcomers and inquirers and to assist the missionary in instructing them. Her husband, who had been charged with similar duties among the men, was not permitted to serve long because of his frequent relapses into the old sin of intemperance.

We must not imagine that such an office as Mrs. Hsü now held is an easy thing in China. The Chinese are given to much envy and jealousy, and more than one anonymous letter came to the missionary in which the integrity of the deaconess was attacked; but no really grounded accusations were forthcoming. Of course, the anonymous letters were not given any credence.

At about this time two events cut deeply into the life of the family. According to heathen Chinese custom the two oldest sons had been engaged to girls while yet very young, before they had come in contact with the mission. It now became a great problem how to reach the two girls with the Gospel and to win them for Christ. Mrs. Hsü was resolved that her sons should not marry heathen women. She, therefore, undertook to visit the heathen parents of the girls in order to persuade them to permit their daughters to come with her to her home at Shihnanfu. Here they were to learn of Christ. In this great undertaking she was blessed with success. The girl betrothed to Job was delayed by illness. John's *fiancée* came immediately and proved to be a very diligent student. Under the faithful tutelage of Mrs. Hsü she soon learned to appreciate the wonderful Gospel of Christ. The missionary found it a great joy to have her in the class, and not very long after, she made open profession of her faith in Christ and entered His Church through Holy Baptism. Her whole conduct plainly showed that the Word of God which she had been taught by her mother-in-law and by the missionary had taken root in her. She became an example for good conduct and diligence to others.

After recovering from her illness, also the other daughter-in-law came and under Mrs. Hsü's influence diligently applied herself to the study of the Word of God. After a few months, however, she fell ill. Mother Hsü asked her whether she wished to return to her former home. Her reply was that she had found her Savior here and wished to remain, and if necessary, to die here. Presently her illness took a turn for the worse, and before she could be given Holy Baptism, she passed into her eternal home, confessing Jesus as her Savior. Naturally, this cast a deep gloom over the family; but they found Christian consolation in the fact that the deceased had learned to know her Savior before she died.

Following this event, another great grief came to this family. The missionary had assisted Mr. Hsü in conducting a certain small

business. With his money Mr. Hsü left Shihnan and went to a distant city. It was virtually a desertion of his family. Occasionally he would write, but it was manifest that he had again fallen back into his former besetting sin. However, prayers were constantly made for him. Finally, after several months, the present terrible political upheaval broke out. At that time Mr. Hsü was in Wuchang, the capital city of Hupeh Province, just across from Hankow on the Yangtze River. This city was besieged by the Southern, or Nationalist, Army for more than a month. Thousands of its inhabitants died from exposure and starvation. When the city was finally taken, Mr. Hsü came out alive, only to die a few weeks later from the effects of the terrible sufferings he had experienced. However, here again affliction served the wonderful purposes of God. It is reported that before his death Mr. Hsü penitently confessed his sins and prayed to Jesus for the grace of forgiveness. At his Christian burial only the two sons at Hankow could be present.

Now Mrs. Hsü stood alone, burdened with the support of the family. To this family belonged also the aged mother of Mr. Hsü. This old lady had for many years spurned all approaches with the Gospel made by the missionary and by her daughter-in-law. Yet finally, through the prayerful and faithful help of Mrs. Hsü and the childlike witness of the children, who constantly spoke to their grandmother about the love of Christ, the barriers of opposition were broken down. She presented herself for instruction in the Christian truths and by the grace of God found her Savior, or rather was found by Him. On confession of faith she was baptized and also admitted to the Lord's Supper. She was already well up in the seventies. At her baptism she took the ancient Biblical name Naomi.

In this wonderful way the Lord led our first female fellow-Christian at Shihnan and blessed her constant and sincere efforts for her family. To-day she and her whole family, as far as we know, are active in the service of the Lord. "She hath done what she could."

Just what the troubled times in China have wrought among the other Christians at Shihnan we are not in a position to say definitely. Since we were called out last year, no altogether reliable news has reached us, although some messages have come through. None of our missionary brethren have as yet succeeded in reaching the city because of its relative isolation and the rampant banditry. But we have reason to believe that many have remained faithful in the fiery heat of persecution. It is our prayer that God may strengthen their faith by His mighty Word and grant them new spiritual victories. China, we trust, will yet be pacified. And then we shall rejoice with those who have been faithful.

St. Louis, Mo., May 14, 1928.

H. C. KLEIN.

Some of My Experiences at Shihnan.

Director of Missions Frederick Brand insisted that I write something about my experience in China. I shall do the best I can.

Shihnan is located one hundred and twenty miles south of Tai Chi, on the great Yangtze River, about two hundred miles from Ichang. It was my home for the past four years. The trip overland from Tai Chi is a wonderful experience. You cross three or four mountain ranges either afoot or borne in a mountain chair on the

back of Chinese coolies. Sometimes as they climb up the narrow mountain paths, you are sure they will lose their footing and allow you to drop down into the deep hundreds and occasionally thousands of feet below. But as far as I know, not a single one of our missionaries ever suffered any harm in this way. After four days of travel from Tai Chi I arrived at a beautiful river, which flows partly around the walled city. The native name of the river means Clear Water. And clear it is indeed. When it ripples along on its speedy way, it is very inviting.

While standing on the shore waiting for the ferry to take me across, I noticed on either side of the river women washing clothes and men cleaning vegetables. The women wash the clothes by pounding them with a heavy stick.

Presently the boat arrived, and soon it was loaded with pigs and horses, with bundles of wood and baskets of rice, with many Chinese, who were talking volubly, and finally also with me. I still wonder how I managed to find room for myself. The odors from the congested crowd in the boat were anything but pleasant, but I lived through them nicely.

On the far side of the river are thirty or more steps that lead up to the city, which lies on a bluff. We entered through the East Gate. This is an almost forbidding opening in the high city walls and has heavy gates. Two armed guards were posted at the gates and looked me over from head to foot as I walked along, evidently taking my measure for good or evil.

The main street leading from the gate is very narrow. On both sides of it are unpainted shacks, which serve the double purpose of dwellings and stores.

The filth on the streets is beyond description, absolutely no sanitation being observed. Gradually, however, one becomes accustomed to it and is no longer shocked so deeply as at the beginning. It is nothing unusual to see daughters picking the cooties out of the hair of their mothers. Now and then razorback pigs and mangy dogs occupy the whole street. Frequently the streets are blocked by them to such an extent that I found it necessary to use a cane to clear the way.

Our mission compound lies about two minutes' walk from the city gate. It is not the property of the mission, but is rented. Here we have a two-story house, built in semiforeign style and possibly more suited to our purposes than most other Chinese buildings in Shihnan. It is called the Hu property, being named for its owner.

Upon entering a very large and massive gate, I found myself in a sort of hallway. Both to the right and to the left there are several rooms. Some of these I now use, or perhaps I had rather say, I used when I was in China, for my dispensary.

Before conducting you through the building, let me take you to my dispensary. Daily, except Sundays, I had my consultation hours from one to four in the afternoon. All patients were required to register. Many people would come earlier, frequently already before twelve o'clock. The patients pay only a very nominal sum, 10 coppers, in American money hardly one cent, and are then given a number. This work is taken care of by a Chinese boy.

After receiving their number, the patients are directed to a waiting-room, where our native Christian teacher explains and illustrates Bible stories. At one o'clock the doors to the treatment-room are thrown open, and now the patients come in to see me, according

to their numbers, for treatment. Chinese polite custom requires that I make a bow to each one as he comes in, and if I should forget to ask the patient to be seated, he will remain standing.

Cases of all kinds are presented for treatment throughout the afternoon. We have mumps, smallpox, measles, diseases of the eyes, nose, and scalp, boils and fractures, headaches, toothaches, and stomachaches, the latter often due to worms.

One of the very first cases I had was a little girl whose arm was broken in several places. After learning how it happened, I examined the arm and found that it had been wrapped tightly with filthy rags right on the fractures. At that time I knew very little about setting bones, but felt that I could do it better than it had been done. So I called on a carpenter to make me a pair of splints and then went to work and did the best I could. Under the blessing of God I was successful.

After I had bandaged the arm, the mother of the girl said, "If you fix it up, we will bring you a hen." Several months passed, and the arm was well enough to be used. The promise was not forgotten. Only it was redeemed in a different way. One day both mother and daughter came up to my room and brought me twenty eggs, adding: "The hen we promised you is laying now, and we decided to bring you the eggs instead."

At another time a lady came to me who complained of a severe headache. I gave her aspirin in *capsules* with instruction to take one whenever she had a headache. Several weeks later the woman returned all smiles and said, "My headache is better, and I brought the *bottles* back." At first thought I could not figure this out, but before very long she unfolded the paper, and here were all the empty capsules, which she took to be glass.

Lice are also very plentiful among my women and girl patients. When such cases come in, I resort to coal-oil and vinegar.

Just now I recall another incident or two. One day a man came in with a very severe toothache. I cleaned out the cavity and then treated it with oil of cloves. The man found relief and told his friends about it, and the next day I had more cases of toothache than I could handle.

Another day a magistrate's son from a near-by village came and said in English: "My hand was killed with a knife." In looking it over, I found it necessary to make another incision. After a period of four weeks had passed, the hand was healed, and a few days later the man's servants arrived and presented me with forty eggs and two black hens.

On several different occasions I found it necessary to use the knife, and soon the whole city knew about this. At different times people would stop me on the street and inquire about the time when they could come and then would add, "But you will not use the knife?"

I was often called out at night to people who had tried to commit suicide by eating raw opium in order to arouse sympathy after having had a quarrel with the family or relatives. It happened that in one month I was called out 58 times; only three patients were lost.

On a certain spring day I was called to the home of our water-carrier to see his mother. Upon entering the sick-room, I saw that on one side of the bed stood the coffin, and in the coffin there were two suits of clothes, all held in readiness in case the old lady should die. After a careful examining of the patient I decided she

had pneumonia and treated her for it. Several months later she went back to work. Chinese children cannot offer their aged parents a gift that is more appreciated by them than a coffin.

I had been going to see an old gentleman for quite a while and finally found there was very little I could do for him. Accordingly, the relatives were told that he would hardly live much longer. The next day, on making my visit, I found the patient out in the yard supervising the painting of his coffin.

While I am telling these little stories, I might as well add a few more.

One Sunday morning, very early, before I had my hair combed, the wives of two military officials called on me. Thinking that some one was sick, I inquired as to the purpose of their visit. But they declared that no one was ill. Said they, "We came to watch you comb your hair." Well, what was I to do? I could not be uncivil when they honored me so much! Rockers were taken into the bedroom, and I demonstrated our American fashion of dressing a woman missionary's hair. My hair is not bobbed.

As a rule, at our religious services the organ was played by my sister Frieda, who can play the hymns very well. One Sunday she was called away, and I had to take her place, playing with only one hand, as I cannot play well with two hands. After the services one of the Chinese women came up to me, rather excited, and said, "Oh, how wonderful! You can play the same hymns with one hand that your sister played with two."

On a certain occasion we had had about four weeks of rain. This was a little too much for the Chinese, so they decided to close the North Gate of the city and at the same time to stop the killing of pigs, hoping that then the rain would cease. And sure enough, it stopped raining the same day. The next day the gate was opened just a little, and it started to rain again. The following summer it did not rain at all, so the South Gate was closed, and the people spent much of their time in the temple before the God of Rain. As this did not help in the least, they carried him out into a field, set him down, and said: "Now you can be out in the sun a while; then, maybe, you will make it rain."

Now let us look over our building again. Opposite to my dispensary is a very spacious room, which at present is used as store-room for the missionaries' wood and mountain chairs and many other things.

Upon entering another door, you get to the courtyard, which is all cemented. On the right the evangelist has his quarters, and to the left we have a book-room and a guest-room. Then, as you go still further back, you get to the place which now houses our orphans, forty in number, thirty boys and ten girls.

The girls in the orphanage are mostly mere babies and were found as castaways either down by the riverside or in the school on the opposite side of the street or in near-by temples. All cases, of course, are investigated, but it is no easy matter to find the parents. We now have thirty boys. Two of these are totally blind, one is deaf and dumb, and another came in as a cripple, unable to control his legs.

One morning as I was coming down the step, I met a man leading in a small blind boy. Upon inquiring, I found this man to be the boys' father. The father said: "I want to give you this boy. He is of no use to me anyway." I refused the boy at first, telling him we could not take in boys who had parents. He then said:

"Well, then I will turn him out and make a beggar out of him." The result of this was that we finally gave the boy Christian shelter.

Another sad case was that of our so-called crippled boy. Bandits had been hiding in a certain cave near Shihnan. This was known to the local soldiers, so they blew up the cave, the only one escaping being this crippled boy. At that time he was taken in by the military. When the time came for the troops to leave the city, the question arose what to do with the boy. They then came over and asked us to take him in. He was indeed a pitiful sight. Two soldiers carried him in. He was thin and covered with a thick scab from head to foot and unable to walk. I took him in the back courtyard, gave him a haircut and a much-needed scrubbing, dressed him up in a white suit, and then put him in a nice bed. As time passed, I greased him with carbolated vaseline from head to foot, wrapped him up, and had him sleep and eat outdoors even when the weather grew colder. His health improved day by day. To-day that boy walks and is even able to help carry water from the river outside of the city. Of course, we put him in our Christian day-school.

Many other very interesting cases are found among the orphans, but they are too numerous to be mentioned in this article.

The orphans as a whole are very well behaved, but they are up to tricks like all other children.

One spring day Mrs. Klein and I took it upon ourselves to clean out the things Rev. and Mrs. Riedel and others had left behind. Among these things were a number of ladies' hats. Thinking the children would enjoy having the hats to play with, we put them in their play-room. Well, what happened? One Friday night during Lent, when we were about to have services, I permitted the children to go over to the chapel alone. On entering the church, what did I see? All my boys were in the front rows with ladies' and girls' hats on. They surely were a sight.

Bathing, as you may know, is unknown to the great majority of Chinese. I required my orphans to take a bath every Wednesday and Saturday night. What a time, not only the first few times, but the first few weeks! I had to stand on the outside with my cane, and all had to pass inspection. The boys especially could not see why every one needed clean water; six could just as well bathe in a tub of water as one. For their baths I had been giving them Ivory Soap. One day I had just handed out a new bar when I was called on a case. Upon my return the boys ran to meet me and said, "That boy is not through yet." I went back to see and here he was in the midst of one mass of foam, having a glorious time.

Besides these forty smaller orphans I have five between the ages of fifteen and seventeen. Our mission owns about fifteen acres of land, one and a half miles from the city, and these five boys, with a Chinese man and woman in charge, raise all the vegetables for our city orphanage.

Now you will be wondering where the missionaries live. Well, we can't complain. The second story of the Hu property is kept only for the missionaries. The seventeen rooms on this floor are all painted an ox-blood red. At Christmas-time all that we find necessary to do is to hang the green paper to have real Christmas colors.

We have no glass windows, no electric light, and no water works, but you would be surprised if you were to pay us a visit and would see the place. The outside walls are all latticework, covered with white tissue-paper. We are quite comfortable.

Facing the street to the left, Missionary Klein's family has its bedroom, bathroom, and living-room. Back of this, after walking out on the veranda a few feet, you come to the dining-room and kitchen. To the right I have my living quarters. Missionary Ziegler's family lived toward the back of the building until the new houses on our hill property were completed.

Nobody tells secrets in this place because your next-door neighbor can always hear what you are confiding to others.

We missionaries would be delighted if our friends should spend their next summer vacation with me in Shihnanfu. Just when we shall be able to return, we do not yet know. But we are anxious to get back to our beloved station and people, and we ask the Lord to make it possible in the near future. May He grant our prayer!

St. Louis, Mo., May 18, 1928.

MARIE OELSCHLAEGER.

A Hindu Boy's Confession.

Out of 105 pupils in our Vadakangulam Middle School about 54 are nominally Hindus and about 51 nominally Christians. Our Lutheran boys get eight years of tolerably good religious instruction in this school, but I was pained recently to see that six years of it had brought one of them no closer to Christ. When I saw him in the hospital, on the day after a crisis in enteric fever, he told me that he had not thought of Christ when he was so close to dying; that he was much afraid and knew not what to do.

But that there are among our nominal Hindus those who do know Jesus and own Him their Savior we do not doubt. Apart from the general interest in Christianity which we find among them, there are many instances where Hindu boys bear unsolicited testimony to their faith in the classroom. In a recent test on parts of the Third Article I asked one question at the end which only the Christians in the class (about 8 out of 20) were to answer: "Why do you think that you, too, will receive eternal life when you die?" Several Hindu boys asked permission to write on this. I append the translated answer of one of them, a twelve-year-old boy from one of the lower castes:—

"Because the Holy Scripture gives me assurance that God in this life calls me by the Gospel, enlightens me with His gifts, and protects me, and says that I shall be adopted like a child and receive eternal life, and that no one shall pluck me out of His hand, I think that everlasting life will come to me."

All we need do is to *follow this faith into the villages*, lest the vicious heathen life there snuff it out by sheer weight. But unless we get a second missionary for the villages around Vadakangulam, we can follow up our "Christian Hindus" only to a very limited extent.

Vadakangulam, India.

E. H. MEINZEN.
